# FACULTAD LATINOAMERICANA DE CIENCIAS SOCIALES SEDE ECUADOR MAESTRÍA EN CIENCIAS SOCIALES CON ESPECIALIZACIÓN EN CIENCIA POLÍTICA CONVOCATORIA 2002 -2004

# TESIS PARA OBTENER EL TÍTULO DE MAESTRÍA EN CIENCIAS SOCIALES CON MENCIÓN EN CIENCIA POLÍTICA

LOS NUEVOS TERRITORIOS EN LAS HISTORIAS DEL DESARRAIGO. Memorias y Desplazamiento en el Departamento del Atlántico.

JULIANA FÚQUENE BARRETO

ASESOR DE TESIS: FELIPE BURBANO DE LARA LECTORES: CARLOS DE LA TORRE JOSÉ ANTONIO FIGUEROA

# **INDICE**

Resumen/Abstract	5
CAPITULO I	8
¿De qué vamos a hablar? - El Tema -	8
¿Cómo se hizo el trabajo?	12
CAPÍTULO II	19
"Yo pensaba que eso ya había sucedido, que eso mas nunca iba a suceder". Breve contexto	
del desarraigo en Colombia	19
"Yo conocía pa' allá pa' donde vivía mami, pa' qui no". ¿Cómo se viven los nuevos territorios?	34
CAPÍTULO III	42
Las personas	42
Entrevistas en Profundidad	48
Análisis de la Matriz de sistematización	50
Desterritorialización – Reterritorialización – Desterritorialización	50
La casa antes del desarraigo	50
La expulsión del territorio	56
La llegada	60
En la búsqueda de un espacio propio	63
¿Dónde vivo?	65
¿De qué vivo?	69
Los oficios de las mujeres	70
Los oficios de los hombres	74
¿Quién es esta nueva persona para la gente que habita en el territorio al que	
llega la población en situación de desarraigo?	77
Ahora puedo hablar de lo mío, no mío	80
El diario vivir	83
Este es el lugar donde se vive	87
La vida en comunidad	90
El aquí y el ahora	92
CAPÍTULO IV. Conclusiones, recomendación y proyecciones	94
ANEXOS	103
Anexo No. 1 Instrumentos guía para las entrevistas y para la organización de información	
recolectada	103
Anexo No. 2 Primera lista de personas propuestas	118
Anexo No. 3 Personas entrevistadas	124
Anexo No. 4. Casos representativos	125
Anexo No. 5. Perfiles de Casos representativos	126
Bibliografía	131

# Gráfico

Gráfico No. 1 Comportamiento del desplazamiento 1985 – 2005	27
Cuadros	
Cuadro No. 1 Número de personas desplazadas por departamento de llegada por trimestre desde 1995 a 2005 (1999 – 2000)	30
Cuadro No. 2 Número de personas desplazadas por departamento de llegada por trimestre desde 1995 a 2005 (2001 -2002)	31
Cuadro No. 3 Número de personas desplazadas por departamento de llegada por trimestre desde 1995 a 2005 (2003-2004)	32
Cuadro No. 4 Número de personas desplazadas por departamento de llegada por trimestre desde 1995 a 2005 (2005 – Total)	33
Cuadro No. 5. Número de familias del proyecto, por departamento	45
Mapas	
Mapa No. 1. Ubicación geográfica de Estudio	43
Mapa No. 2. Mapa del desarraigo	49

## MAPA DEL DESARRAIGO

Municipios en azul: lugares de desplazamiento de las personas entrevistadas.

No.	# Catalogación	Procedencia - Desarraigo	Lugar Actual	Tiempo al lugar actua
10	002G	Ciénaga, Magdalena	Malambo	1:30
2	007G	Sitionuevo, Magdalena	Malambo	1:00
3	008G	Barranquilla, Atlántico	Malambo	N.A.*
4	001J	El Carmen, Bolívar	Malambo	4:00
5	002J	Magangue, Bolívar	Malambo	4:40
	0031	Ciénaga, Magdalena	Malambo	2:00
6	003J	Ciénaga, Magdalena	Malambo	2:00
7	009G	Cartagena, Bolívar	Soledad	2:00
8	012G	Nueva Venecia, Magdalena	Soledad	4:00
9	008J	Plato, Magdalena	Soledad	5:00
10	020G	El Salado, Bolívar	Barranquilla	4:30
	018J	Magangue, Bolívar	Barranquilla	5:00
11	018J	Magangue, Bolívar	Barranquilla	5:00
	019J	Media Luna, Magdalena	Sabanagrande	4:00
12	019J	Media Luna, Magdalena	Sabanagrande	4:00
	020J	Guamal, Magdalena	Sabanagrande	7:00
13	020J	Rio Viejo, Bolívar	Sabanagrande	9:00
	022G	Sn Juan Nepomuceno, Bolívar	Galapa	3:30
ND	022G	Sn Juan Nepomuceno, Bolívar	Galapa	3:30
14	022G	Sn Juan Nepomuceno, Bolívar	Galapa	3:30
15	021J	Sn Juan Nepomuceno, Bolívar	Galapa	3:30



Santa Marta

CESAR

Ositionuevo Valledupar

Rio Viejo 🔾

BOLÍVAR

Ciénaga Barranquilla
ATLÁNTICO Nueva Venecia

MAR CARIBE

Cartagena Cartagena R

SUCRE Magangué

San Juan Nepomuçeno Carmen de Bolivar

Monteria

CÓRDOBA

#### Análisis de la Matriz de sistematización

Comencemos la descripción de la misma manera como comienza el recorrido del desarraigo. Partimos del lugar en el cual las personas se encontraban antes del desarraigo, seguimos con los lugares por los que transitan antes de establecerse en el lugar donde están ubicados actualmente y finalizamos con las percepciones que sobre el entorno tienen en el presente.

### Desterritorialización – Reterritorialización – Desterritorialización

### La casa antes del desarraigo

### La casa propia

"Yo tenía cuatro casas, tenía dos de palma y dos de zinc, y la gallera que tenía era de palma, era un kiosco que tenia. Tenía tres cuartos, tenia gallina, tenía cerdo, animales, perro, caballo, tenía como siete, ocho pollinos, ¡uhh! Yo tenía de todo, yo estaba bien, no le digo tenía negocio y mis bonitas casas, yo vendía de todo".

Mujer, 52 años, desarraigada de Carmen de Bolívar en el año 1998. Catalogación No. 001J

"nos dijeron que la finquita tenía mango, níspero, tamarindo y todo. ... La casa era toda de material tenía dos cuarticos, la sala grandecita, cocinábamos con leña y el señor dueño de la finca nos daba 50 mil pesos mensuales pa´ que le tuviéramos limpiecito".

Mujer, 57 años, desarraigada del Municipio de San Juan de Nepomuceno,

Departamento de Bolívar en el 2004.

Catalogación No: 022G

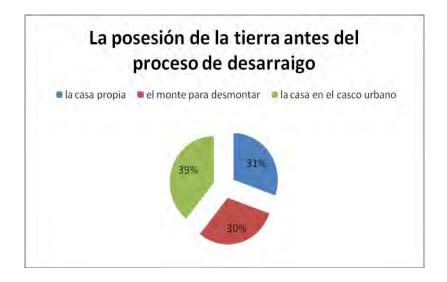
### El monte para desmontar

# La casa en el casco urbano municipal

"mi casa era de bloque rojo, tenían una sala y un cuarto. Era propia porque la suegra me dio un pedazo de patio y yo construí, 6 metros de ancho por 12 de largo. Ella murió aquí porque ella salía, caminaba todo el pueblo y acá no la dejaban salir. La casa tenia techo, colchones".

Mujer, 39años, desarraigada del Municipio de Luna, Departamento del Magdalena en el año 2000. Catalogación No.019J Para nuestros análisis sobre los procesos de reterritorialización es importante considerar las condiciones en que vivían las personas entrevistadas en sus viviendas anteriores, las cuales, si bien pueden ser en algunos casos las propias de una casa en el campo, con carencia de servicios como luz o agua, no eran las condiciones de precariedad propias de las zonas en las que viven actualmente, en las cuales el hacinamiento, la estrechez de espacios, y la carencia de agua, entre otras se convierten en problemas de salud pública característicos de las urbes.

Todas las personas entrevistadas son campesinas, todas saben trabajar la tierra, todas tenían un oficio relacionado con la tierra. Estos son tres ejemplos de las formas de tenencia de la tierra, algunas son propietarias, otras viven de terrenos arrendados, otras cuidaban y arreglaban un terreno, algunas con títulos de propiedad de su tierra, otras sin título de propiedad. El siguiente gráfico nos muestra los tres casos constantes en cuanto a posesión de tierras se trata.



1. La casa propia: 7 personas entrevistadas plantearon haber tenido casa propia, de las cuales 4 habían conseguido esta casa por las tierras que se tiene en los campos cercanos. La casa propia en el casco urbano no quiere decir que las actividades sean también propias de una ciudad, en todos los casos aunque las personas tuvieran casa en el casco urbano, actividades como siembra y cuidado

de animales eran actividades que se realizaban en su finca o en el mismo patio de atrás de su casa.

"Dejamos todo, dejamos vacas, dejamos puercos, de todo. Teníamos vacas, de ordeño teníamos tres, y novillas, que estaban en levante teníamos cuatro y teníamos el toro, la yegua, el caballo, el burro, los patos, cuatro chivos, los puercos, pavos. Los pelaos estudiaban allá, venia un muchacho y les daba clases ahí en la casa, desde la mañana hasta el medio día. Tenía pavo, puercos, tenia gallinas, los pollos machos los tenía en un lado, las hembras los tenía en otro lado, los pollitos de levante, las que estaban poniendo. Yo pasaba de más de 200 pollos, yo tenía una cantidad de animales, ciento y pico de patos entre pequeños, grandes, machos, hembras, pavos no tenía muchos porque eso se mueren, nosotros teníamos setenta puercos, y teníamos un burro grande que yo tenía que los cogíamos para sacar la carga, el caballo era el transporte de nosotros.

Mujer, 33 años, desarraigada del Municipio de San Juan de Nepomuceno,

Departamento de Bolívar en el año 2008.

Catalogación No. 021J

2. El monte para desmontar: Son varios los testimonios que describen la manera como las personas dueñas de tierras dan un pedazo para primero, desmontar y luego cultivar, en muchos casos una vez desmontado el terreno, les mandaban a otro lugar a hacer el mismo procedimiento o también se quedan en ese espacio, cultivando y cuidando los terrenos cercanos. Cuando ocurre el fenómeno de desarraigo las personas sienten que se las está expulsando de su tierra, en la medida en que es una tierra trabajada por años por una familia y adicionalmente es una tierra que ya puede ser utilizada. Hay casa, hay cosas adentro de la casa y una tierra sin monte, sin maleza, lista para producir o/y produciendo.

"A pesar del rápido crecimiento poblacional, que ubicaba a Colombia en el cuarto lugar en América Latina después de Brasil, México y Argentina, ésta tenía grandes extensiones prácticamente desocupadas. De sus cinco regiones naturales, solo dos estaban pobladas: la zona andina y la costa atlántica. En concordancia con el pausado

crecimiento económico, el proceso de urbanización fue lento hasta los años 50. Si en 1938 sólo el 29% de la población vivía en áreas urbanas, para 1951 ya era el 40%, y en 1964 será el 52%. Sin embargo, hay que ser cuidadosos con estas estadísticas. Ellas no implican mecánicamente un proceso de modernización propiamente dicho como lo sugieren algunos teóricos. De una parte, es difícil definir los conglomerados poblacionales de principios de siglo como modernas ciudades en términos de funciones y servicios. Muchas de ellas eran, hasta bien entrado el siglo XX, mas bien grandes aldeas. De otra parte, por ser principales epicentros de migración interna de los campos, nuestras ciudades, hasta el presente siguen siendo culturalmente muy campesinas." (Archila, 1991: 56)

"Me dieron el terreno, los dueños de la finca como eran fincas grandes. Ellos me dijeron, ¡cójase un pedazo que usted quiera, agarre el pedazo que uste´ quiera ahí, no hay problema aquí con nosotros! Ahí yo hacía y deshacía, podía si era arrancar el terreno, hace hueco ahí lo hacía, nadie me decía nada... la casa, el terreno, lo cedieron los dueños de la finca pero sin legalizarlo"

Mujer, 53 años, desarraigada de la Vereda La Palmas, Departamento de La Guajira en el 2005. Catalogación No.: 002G

"Eso allá no tiene nada de eso que aparezca, o sea por deci', uno que va di a reclama' si por allá no hay ni un identificación que diga "no esta casa es mía yo la vengo a buscar o esto es mío porque me pertenece", eso por ahí no tiene ninguna clase de papeles."

Mujer, 39 años, desarraigada del Municipio de Nueva Venecia,
Departamento del Magdalena en el año 200
Catalogación No. 0012G

3. La casa en el casco urbano municipal: 9 de las personas seleccionadas como casos representativos aseguraron tener casa propia en el casco urbano. Son varios los relatos en los cuales se detalla una característica común actualmente de los campos en Colombia, ir a la finca a desmontar, cultivar, sembrar cacao, ñame, yuca, cuidar los palos de aguacate, níspero, mamoncillo y volver al finalizar la tarde a su casa en el sector urbano de la región. Por lo tanto cuando

hablamos de personas propietarias nos damos cuenta que tenían a su vez casa en el casco urbano como finca o fincas en lugares cercanos a la casa.

"Uno tenía sueños, cuando uno era joven yo le conocí a una tía una casa que era de material y yo era adolecente y yo decía que yo quería una casa así, en primaria hice el diseño de la casa de ella y cuando tengo que hacer mi casa, el diseño no se me había borrado. La casa que teníamos era más grande que este lote aquí, este tiene 6.70 metros por 11 de fondo y la casa que yo construí tenía 8 metros de frente por 12,60 de fondo. La casa tenía tres baños internos, una sala, a mi esposa le gustan mucho las matas entonces pusimos un jardín interno, ahí pusimos unas tejas hahoover trasparentes, comedor y cocina, era grande.. era mi sueño y yo había cumplido el sueño y a mí eso fue de lo que más me impacto, perder eso, porque era el sueño que yo tenía."

Hombre, 52 años, desarraigado del Municipio de Rio Viejo en el año, Departamento de Bolívar en 1998

Catalogación No. 020J

Existe un alto número de personas con título de propiedad de la tierra en que habitaban<sup>25</sup> y casos en que no se tenía una propiedad legalizada de la tierra, pero el tiempo que llevaban en ella hacía que se sintieran y pudiera pensarse que era ya, un espacio propio.

El espacio vivido por voluntad propia, se describe en este trabajo, en la medida en que este se convierte en una variable de análisis frente al significado de como se asumen los procesos de reterritorialización vividos en los lugares a los que se llega. Este trabajo no platea describir las maneras como fueron realizadas las expulsiones del territorio, en el sentido en que el interés central es analizar la manera como se asumen los nuevos espacios.

La constante TIERRAS que atraviesan muchos de los estudios sobre desplazamiento debe ser analizada de una manera en donde no sea el título de propiedad la principal variable para plantear soluciones a las personas en situación de desarraigo. Más allá de

54

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup> Muchas personas salen de un `momento para otro´ de su tierra, por lo tanto muchas dejan los títulos de propiedad y papeles que las hacen demostrarse dueñas de un terreno.

la propiedad con títulos legales, las personas hablan de una propiedad del entorno, de

un conocimiento del campo, de una opción de vida.

"Como allá todo lo tenía fresco arrancaba el ñamecito lo cocinaba acaba'ito de

arranca de la mata lo cocinaba, el plátano... El maíz verdecito, todo el ají, la

patilla, los frutos todo era fresco ya acá lo que uno consigue es arrugaito no ta

igual..."

Hombre, 59 años, lugar de desarriago, Las Tablas, Cesar. Catalogación No. 018G

"Porque nosotros cogíamos el pesca" o allá y lo poníamos a secar, y eso le

echaba uno bastante sal, y uno los ponía en la troja, así abierto así, y unos los ponía a secar y uno hacía arroz, sino se los comía uno así asa'ito así con

mazamorra."

Mujer, 39 años, desarraigada del Municipio de Nueva Venecia,

Departamento del Magdalena en el año 2000

Catalogación No. 0012G

"yo me ponía a limpiar y sembrar de todo berenjenas, yucas... pa' no morirnos

de hambre... // no me gusta trabajarle pa´ otros soy una persona que me gusta

trabajar para mi ponerme la plata que yo pueda, no que esperar que le paguen

a uno un mes si, otro no si fuera una buena plata pero le pagan a uno mal

entonces no hay como tener uno su propia tierrita su propio cultivito ahí,

trabajar en la propiedad de uno mismo que cuando ya uno tiene cultivo, ¡voy a

vender tantos sacos de yuca!"

Mujer, 53 años, desarraigada de la Vereda La Palmas, Departamento de La Guajira en el 2005.

Catalogación No.: 002G

Por lo tanto si el tema de la tierra es vivido y sentido más allá de la posesión que da un

título legal de propiedad, si se entiende como lo producido por la tierra, las crías de

animales que se tienen, las flores sembradas, las personas que habitan un entorno; las

narraciones sobre la manera como se vivía el territorio se convierten de vital

importancia en la medida en que son estas las que contribuyen en el fortalecimiento de

55

procesos de reparación en donde se tomen en cuenta los deseos y los saberes de las personas que se encuentran habitando actualmente sectores marginales.

### La expulsión del territorio

Si bien nuestro trabajo se concentra en la manera como se asume el territorio en el que actualmente se encuentra la población en situación de desarraigo, se escogió un fragmento de una entrevista que da cuenta de un caso de expulsión de un territorio determinado. Se seleccionó esta entrevista en la medida esta recoge un contexto anterior al desarraigo y el entrevistado, junto con su esposa que se encontraba presente y participó en algunos momentos en la entrevista, hace un ejercicio de vincular su proceso presente con un contexto pasado que hizo que las cosas se vieran de esa manera. Por eso ante la pregunta ¿Cómo llego acá?, el responde:

"Para llegar acá tengo que contarle desde el comienzo. Por allá en el 85 comenzamos a escuchar en la zona sobre la aparición de algunos grupos armados, era una zona muy tranquila, un remanso de paz y posteriormente comenzaron a aparecer muertes, antes de la bonanza de la marihuana, desde esa bonanza se dañó la zona, algunos grupos usaban pendras militares y entraban a robar la marihuana que tenían algunas personas y la zona se fue dañando. Iban apareciendo otros grupos que fueron haciendo justicia, entraban le quitaban a la gente lo que tenia; cuando una persona llevaba mercado se lo quitaban, nadie conocía eso hasta aquí en el 85 llegaron grupos armados que no se dejaban ver de nadie. Ellos salieron y se dieron a conocer como parte de lo que eran guerrillas y esto en una zona donde no había presencia de la ley de ninguna parte, porque a esta zona llegó la ley y la policía hace unos tres años, eso nunca había habido presencia del Estado. En una zona montañosa donde la ley era la guerrilla le tocaba al campesino convivir con la guerrilla así no estuviera de acuerdo con ella, que eso fue lo que generó el problema posteriormente al campesino. Yo llego en la época del 94. Había un amigo que era profesor y entonces él me decía, tu puedes llegar a trabajar en la alcaldía, primero, porque tengo la preparación académica y segundo conocía a un señor que era concejal, en el tiempo que trabajé como comisario en el corregimiento de los

Olivares conozco a ese concejal e hicimos buena química y a consecuencia por esas cosas y de la burocracia empecé a trabajar con él, eso fue en el 95. En el municipio de Rio Viejo, sur de Bolívar. Ya en la cabecera municipal. Yo buscaba una casa para después vivir con la familia. Cuando llegué a la cabecera municipal en el sur de Bolívar ya se comenzaba a escuchar la incursión de los paramilitares. El 15 de enero del 96 y a mediados del 96 se comenzaron a escuchar los rumores de una toma paramilitar, el alcalde me dijo que lo llamaban por celular y que lo estaban amenazando. Sí daba preocupación, por que cuando a un amigo lo amenazan uno se preocupa, era una cosa que yo jamás pensé que me iba a tocar. Cuando uno es amigo de una persona lo relaciona con algún grupo, eso a veces trasciende y lo afecta a uno también, pero yo no pensé que me iba a tocar directamente, esas amenazas fueron siendo más frecuentes, con mayor contundencia y entonces comenzamos a preocuparnos. Cuando una persona salía al campo a hacer diligencias de la comunidad decían que era guerrillero, lógicamente la ley de allá era la guerrilla pero como el digo a uno le toca convivir, ellos echaron sus raíces allí. Entonces las cosas fueron tomando un tinte, el 25 d abril de 1997, 7:45 de la noche, hay fechas que a uno se le olvidan y hay fechas que a uno lo marcan. A esa hora estábamos con mi esposa, estábamos escuchando el noticiero cuando escuché que alguien le habló en un tono fuerte a los niños que estaban jugando en la tarde; yo tenía parqueado un carro de la Alcaldía que yo había utilizado al momento de mis funciones, alguien le habló en un tono fuerte "pilas pelaos pa'dentro". Yo nunca le había dicho a ella que se iban a meter los paras. Escuché los primero disparos, disparos por todas partes, a mí los nervios me cogieron e intente salir de la casa, detrás de la casa había una zona de invasión y había una cancha de fútbol, el pensamiento fue salirme de ahí, si yo salgo esa noche me matan. Yo me pase para donde una vecina de al lado y tiros de alto calibre por cantidades. Se oía cuando golpiaban las puertas. No abrimos. [Habla la esposa]: abrimos y me hubieran violado mis hijas, ellos violaban a las mujeres. [Continua el hombre]: Como a las 10 de la noche yo estaba sentado en la casa de al lado y escuchaba todo, cuando escuche que venían, escuche el ruido de las botas y todo eso, y llegaron a esa puerta, yo me desmaye, entonces comenzaron a tocar la puerta, yo le había dicho a ella: si vienen entrégales las llaves, y ellos insistían tocando. [Mujer]: ¿por qué? porque yo dije señor no permita que nos pase nada, no permita que a mis hijos les pase algo y dios me

guardó. Yo le pedí a Dios por mis hijos, señor cuida a mis hijos. [Hombre]: uno tocaba y el otro le decía vamos que allá no hay nadie, las luces estaban apagadas, eran las 7 de la noche, el otro insistía tanto que no había nadie y se fueron. Estábamos todos en el piso. Bueno cuando ya paso eso, escuche como alas 11 - 12 de la noche que ellos se fueron en un camión. Hombre: En vista de la situación yo dije yo me voy para los Olivares. La gente me decía váyase, váyase por que a usted lo buscan. La opción mía era volverme al corregimiento. (él hombre relata como en el trayecto para el corregimiento Los Olivares la guerrilla le confisca el carro de la alcaldía y se lo lleva) Al día siguiente mandé por mi familia y estuve 20 días, pasado 20 días yo volví al municipio, cuando yo me presento a la alcaldía ahí estaba el capitán del ejército, el alcalde me dijo: casi lo declaro insubsistente y me dijo: ¿va a seguir trabajando? si va a seguir trabajando es responsabilidad suya, porque yo no respondo por nadie. Yo le dije usted sabe quién soy yo y me dijo si hay problemas suyos, yo no respondo por nadie. De ahí tuve una crisis nerviosa terrible, no comía, sentía que la casa era objeto de vigilancia por parte del ejército, muchos vendedores, que son unas formas de vigilancia, ofrecen cosas. Pasaban los días y todos los días amanecían dos tres no sé si eran militares o qué pero uniformados frente a la casa, como que no eran militares por que tenía el pelo largo, yo estaba en un estado emocional bastante crítico. El capitán me empezó a tratar como guerrillero y me dijo que dónde estaban los campamentos de la guerrilla, que por qué le entregue el carro a la guerrilla. Y pues yo le entregué el carro a la guerrilla, porque esa es la ley por falta de presencia del Estado se convierten en ley. Entonces me mando a renunciar. Me presionó, que eso lo omití en la declaración por las secuelas que deja la violencia, el desplazamiento. A mí me mandaron a hacer diligencias pero yo sabía que era para matarme. Yo no renuncié porque yo no estaba involucrado en nada, pero me toco irme porque me declararon guerrillero"26

Esta es solo una de las múltiples razones que existen para que una persona sea expulsada de un territorio. Hay infinidad de circunstancias, directas, no tan directas o indirectas que hacen que las personas sufran el fenómeno del desplazamiento

-

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup> Entrevista a hombre que actualmente habita en el municipio de Sabanagrande, Departamento del Atlántico, 52 años, desarraigado del municipio Rio Viejo, Sur de Bolívar.

"ella se viene por miedo porque ya no puede vivir en el campo y por miedo de que a mí me pasara algo, eso se volvió invivible en el pueblo, entonces se puede decir que es una especie de desplazamiento preventivo, por miedo"<sup>27</sup>

"Las causas del desplazamiento forzado también son diversas: las presiones por la tierra, los intereses que van surgiendo en torno a los megaproyectos del estado o la lucha por el control sobre zonas ricas en metales preciosos y productos energéticos o por territorios donde se cultiven plantas alucinógenas y en general, toda una gama de intereses particulares imbricados y confundidos con los asuntos de la guerra pública sin que sea posible establecer una línea diferencial entre lo político - militar y lo individual privado. La heterogeneidad se mantiene cuando se echa un vistazo a las víctimas a aquellos sujetos sociales afectados por el desplazamiento, pues aunque el fenómeno afecta de mayor manera a los campesinos y a los pobres, toca también a los empresarios, los comerciantes, los terratenientes y en general a toda la escala social. Los grupos étnicos minoritarios -negros e indios- se cuentan entre las víctimas de desplazamiento pero no es en razón de su pertenencia racial o cultural que se los persigue sino por las mismas razones o sin razones que se obliga a huir a blancos o mestizos. Creyentes, sacerdotes y pastores de todas las iglesias se ven afectados pero no se puede afirmar que motivos religiosos estén en el horizonte del conflicto o el subsecuente desplazamiento. Los desplazados forman un contingente heterogéneo, polivalente, con diferencias muy marcadas y muy pocas cosas en común, salvo su de conflicto armado condición de víctimas un de características muy particulares."(Naranjo: 2001)

Al llegar a un nuevo territorio, llegue la persona en las condiciones que llegue, ya sea por pertenecer a uno u otro bando, por miedo a la violencia vivida, por un amor que persiguen, por hablar de política, porque su madre se enfermó de nervios o porque toda su familia huyó, son estas algunas de las múltiples de razones que pueden generar la llegada de grupos armados a una región y obligar a que una persona salga de su tierra, la cuestión es que al llegar a la ciudad, sus historias se convierte en una marca en la

-

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup> Catalogación No. 020G

manera de vivir, de habitar, de morar ese territorio que lo ve, lo nombra, lo vive solamente como desplazado / desplazada.

Ya lo decía Hanna Arendt en su obra ¿Qué es la política?": "Quien abandona su Polis o es desterrado pierde no solamente su hogar o su patria sino también el único espacio en que podía ser libre; pierde la compañía de los que eran sus iguales." (Citado por Murillo-Sencial, ob. cit.: 121

## La llegada

Ya sea bajándose de la lancha que los trajo por el río Magdalena, llegando en un carro alquilado a la casa de la hija, pagándole al camión con la poca plata con que se llegó, lo cierto es que se aterriza en un lugar donde no se quería vivir y se comienzan a ver paisajes que no se habían alojado en sus pensamientos.

"Para mi yo toda la vida había pensado de que venirme para acá era algo como duro, porque la ciudad es para la gente que ha estudiao que sabe vivir allá y para los del pueblo que salen dispuesto a luchar, pero en cuanto a mí, yo nunca había pensado vivir acá. Por mi mente nunca había pensado salir de mi pueblo."

Mujer, 33 años, desarraigada del Municipio de San Juan de Nepomuceno,

Departamento de Bolívar en el año 2008.

Catalogación No. 021J

Las personas en situación de desarraigo llegan a un nuevo territorio, con otras costumbres, esto es son despojadas de su cotidianidad, del mundo que les había sido dado por la vida misma; se introducen en él nuevo espacio con dolores y con miedos a cuestas.

¿A dónde llegan?, el siguiente gráfico nos muestra que el mayor porcentaje de población escoge el lugar donde hay algún familiar, ya sea cercano como una hija o un hijo o por referencias de familiares a los cuales no conocía previamente y sobre los cuales sabía de su existencia "de oídas". Solo tres personas dijeron haber llegado a lugares donde había relaciones de amistad.

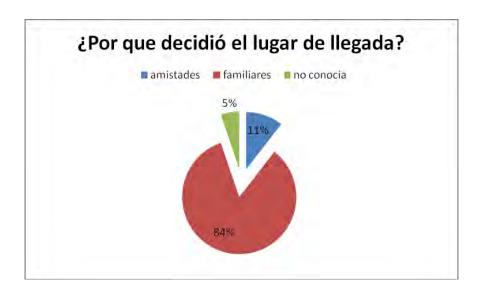
"Cuando llegamos, llegamos tres familias, yo veía esa casa y esto era, mejor dicho. Llegamos a San Juan Bosco. Vivíamos como 20 personas en la casa. (La persona comienza a contar) De allá son 6, de acá son 7, tía Dori 4, mas Jonathan, Brayan, ellos son 9 y mas la abuela, vamos 23. Entonces que hizo la ¿cuñada?, arrendo una casa para los que habíamos llegado, ellos estaban chiquitos y peleaban, que uno me pegó, el otro me pegó y ella nos abrió, ella pagaba y trabajaba, todavía trabaja. Cuando la masacre dijo vénganse todos para acá.

Mujer, 39 años, desarraigada de media Luna, Departamento del Magdalena en el año 2000. Catalogación No. 019J

"Llegamos donde la familia de mi papá, ellos siempre han vivido en Malambo. La verdad es que nosotros los conocimos a ellos cuando mi papá estaba buscando para donde venirnos, no teníamos relación con ellos."

Mujer, 19 años, desarraigada de la zona Bananera, Departamento del Atlántico en el año 2004.

Catalogación No. 003J



La familia es un punto de refrencia de la cual se piensa ya sea por verdad o por imaginario, que dará una ayuda. En las historias de llegada son recurrentes los relatos donde se nombra el número elevado de personas habitando una casa pequeña. Las personas llegan a casa de sus familiares, quienes en algunos casos han invadido tierras y son ellos los que orientan a estos nuevos habitantes en cómo establecerse.

Hay un primer momento en donde la persona llega con lo que trae puesto, con lo que se

alcanzó a recoger y sus familires dan toda al ayuda necesaria según las condiciones

particulares, ya sea dumiendo en la sala o en el único cuarto de la vivienda o

escogiendo un espacio en el mismo terreno que anteriormente fue invadido.

La llegada es un proceso con múltiples etapas, es la llegada a donde la amiga, o el

familiar, después es la acomodación en un terreno generalmente de invasión y

posteriormente la búsqueda, ya sea en programas estatales o en ayudas de cooperación

internacionales o en el trabajo independiente, de una casa propia. Son varios los

testimonios que dan cuenta de una llegada con varias estaciones en distintas ciudades o

pueblos en búsqueda de un espacio.

"Salimos para Cartagena, ahí en Cartagena no duramos nada, como

unos quince, diez días...[éramos seis, dice la nieta]... Llegamos ahí al

mercado Basurto. Porque no teníamos donde estar. -¿Pero ustedes

conocían Cartagena? Lo que paso era que el señor vendía la cosecha, y

lo vendía ahí. El mismo camión que venia pa' fuera de ahí del pueblo,

el nos trajo, él señor nos dijo váyanse para Cartagena que allá hacen

más... En el mercado Basurto, ahí dormimos, pero entonces nos daba

miedo; ya a lo últimos nos dijeron un señor que era de aquí de

Sabanalarga, me dijo: -Ustedes mejor porque no se van pa Usiacurí, yo

le dije a él: -Mijo vámonos y que pa Usiacurí, de Baranoa para allá, eso

es bonito porque hay bastante artesanía, entonces yo quería como

aprender pa´ trabajar en eso pero no, no pude porque allá no había quien

me diera trabajo, allá en Usiacurí duramos como un mes; al mes nos

dijeron porque no se van pa' Galapa; llegamos aquí y nos dejaron en

tres de Mayo."

Abuela, 57 años; Nieta, 16 años; desarraigadas del Municipio de San Juan de Nepomuceno,

Departamento de Bolívar en el 2004.

Catalogación No: 022G

62

Una vez se logra establecer un primer lugar de llegada comienza la búsqueda de un espacio en donde vivir, independiente de las ayudas que puede brindar el vecino, la amiga, la familia.

Esta primera llegada nos empieza a definir la forma como se asumen los proceso de reterritorialización. Son territorios escogidos rápidamente, se llega involuntariamente y a zonas en donde la pobreza es absoluta y en donde pueden ubicarse sin ser sacados a la fuerza.

"Cuando llegamos a Villa Esperanza era como mejor, porque eso era una invasión, pero cuando ya nos cambiamos para acá sí, todo para mí es extraño, yo creí que aquí yo no me iba a hallá, no me hallaba, estaba como una persona que... es decirle hasta desorientada porque a veces las cosas se me olvidaban... ¡ay no! Yo vivía muy estresada."

Mujer, 52 años, desarraigada de Carmen de Bolívar en el año 1998. Catalogación No. 001J

La reterritorialización en este primer momento es un proceso obligado, generado por factores externos que exigieron abandonar la tierra, el entorno es extraño, no se desea el nuevo territorio, comienza el proceso de una obligada reterritorialización en condiciones de pobreza absoluta y trastornos psicosociales.

### En la búsqueda de un espacio propio

Una vez pasan los primeros días de llegada, se comienza la búsqueda de un lugar dónde vivir y se inicia el aprendizaje de las nuevas herramientas que se necesitan para lograr esa necesaria ayuda a la que no se estaba habituado.

"Nosotros allá no teníamos nada eso, no tenia carné ni registro. Nosotros estábamos pendientes que los animales pero no teníamos nada de papeles. Hasta ahora que yo los registre aquí, yo saque mi cédula acá, yo no había sacado cédula, allá no necesitaba nada como acá, mi hijo se enfermaba y yo cogía en un momentico y lo llevaba donde el médico y se le pagaba y ya. Allá

no necesitaba eso, para nada, teníamos maneras de cómo sacar los hijos adelante. Yo allá o necesitaba la ayuda de nadie. Yo tenía todo, que si el niño tenía dolor de cabeza, el papá de mis hijos me ensillaba al yegua y yo me lo montaba al canto y me iba al pueblo, a mi médico".

Mujer, 33 años, desarraigada del Municipio de San Juan de Nepomuceno,

Departamento de Bolívar en el año 2008.

Catalogación No. 021J

La transformación del mundo de la vida que se opera con el desarraigo, se ilustra en el fragmento del recuadro anterior, mostrándonos como el nuevo espacio obliga a aprender nuevas lógicas completamente diferentes a las vividas en el campo; lógicas que obligan a tener y a portar siempre un documento que los identifique y que antes no tenían, o que perdieron en el evento mismo del desarraigo. En los casos de las personas entrevistadas, ninguna había terminado su formación escolar. Habían aprendido a leer y a escribir lo necesario para las labores requeridas en el campo. Se sabe sumar y se sabe leer, pero el enfrentarse a nuevos códigos de relación hace que la misma gente, desde el primer momento, se sienta no perteneciente a un espacio cuyas lógicas requieren de un proceso de larga duración para comprenderlas, como es el caso de aprender a leer y a escribir. Para acceder a un mercado, a una casa, a la salud, a un arriendo, a cualquier cosa. Son diversas las acciones que se toman inmediatamente después de la llegada al territorio actual. Otro fragmento de la misma mujer, amplían las posibilidades de este análisis.

"Yo soy de San Juan de Nepomuceno, San Cayetano Bolívar, y mis tierras se encuentran en Casinguí, es la vereda. Eso fue lo que hicimos, unas tierras que nos vendieron e hicimos las parcelas y le pusimos Casinguí y entonces yo le dije a ella (la entrevistada estaba hablando sobre el momento en que hizo su declaración al desplazado), ella me dijo tu eres desplazada y le dije sí, yo tengo el código y ella me dijo y tienes la declaración y yo le dije no, entonces yo declaré pero aquí me la recibió una señora y le puso: San Juan de Nepomuceno,

San Cayetano, Bolívar y Casinguí y eso me enredó la declaración, porque ella no supo poner entonces ahora que yo fui a la UAO (Unidad de Atención al desplazado), ellos mandaron un papel para que yo aprobara eso."

Mujer, 33 años, desarraigada del Municipio de San Juan de Nepomuceno,

Departamento de Bolívar en el año 2008.

Este fragmento me permite explicar cómo, durante la entrevista, cuya duración fue de tres horas aproximadamente, en repetidas ocasiones la entrevistada explicaba los nombres del lugar donde vivía, hasta un momento en que nos detuvimos y le pedí que me dijera claramente cuál era la vereda, el municipio y el departamento en que vivía; sólo hasta ese momento logró entender, el lugar de cada nombre en la división político administrativa del país. Esto para decir que en un espacio en donde hay miles de personas haciendo filas para tomar la declaración de desplazamiento que le permitirá hacer parte de listas de ayuda necesaria para la población en situación de desplazamiento, la mujer que recibe la declaración no dispone del tiempo para entender lógicas particulares de explicación de un entorno, y la persona que concurre a declarar, tampoco dispone de las condiciones para comprender el significado de las nuevas palabras y las nuevas gramáticas en las cuales está inmersa. Ésta es una mujer campesina cuyas lógicas no están inmersas en la vida de una ciudad<sup>28</sup>. Después de dos idas y venidas para dar la declaración, la mujer opta por no declarar y esperar para ver "si en algún momento" ese malentendido se puede solucionar. Conclusión, ninguna ayuda de atención de emergencia, ni de acceso a los beneficios a los que tiene derecho por ser población vulnerable.

### ¿Dónde vivo?

Puede ser que se corra con suerte e inmediatamente después de haber llegado, la alcaldía informe acerca de las ayudas que por ley debe recibir la población en situación de desplazamiento y se logre una ubicación en un lugar destinado a la población vulnerable. O puede ser que un familiar les indique un terreno en donde se está haciendo una invasión. Lo cierto es que al momento de llegar, la persona debe enfrentarse ante la pregunta ¿en dónde vivir?.

\_

<sup>&</sup>lt;sup>28</sup> Ella es la misma mujer del primer fragmento de este ítem

"Duré cuatro años en la invasión primero. Después nos vinimos pa' ahí pa' Villa Esperanza y yo me vine con toda mi familia me alojé donde mis primas. Estaba Mavi, Ana, Elvia, Sara, Juancho, ahí cerquita porque como eran cambuches, ranchitos de plástico para uno estar adentro alojado ¿Qué sintió cuando llego a Villa Esperanza? Usted no sabe que tres días que yo llegue, que estaba haciéndome el cambuche, se mataron dos hermanos al frente donde yo vivía, peleando, que eran como bromistas, que jugaban, el hermano que se confundió con un amigo, creyendo que era el amigo que iba a matar, y mató fue al hermano. Yo sentía angustia, imagínese ahí fue donde cogí como un retraso mental que to' se me olvidaba y todo me daba miedo".

Mujer, 52 años, desarraigada de Carmen de Bolívar en el año 1998. Catalogación No. 001J

El mismo día que llegue. Nos dijeron, las personas que vienen de la violencia que por favor vayan a la Alcaldía que están haciendo un aval y yo fui y el fue el que me colaboro, el alcalde, por que yo estaba pasando trabajos.

Mujer, 39 años, desarraigada de media Luna, Departamento del Magdalena en el año 2000. Catalogación No. 019J

Las condiciones que se ofrecen para ese nuevo habitante no son muchas, no hay dinero o se tiene muy poco; y se sabe que las ayudas en un inicio son todas, pero cuando la obligatoriedad es quedarse, es necesario de inmediato comenzar la búsqueda de los espacios.

"Llegamos a barranquilla por mi papá y mi mamá vivían en el barrio Rebolo, llegamos aquí y estando ya en la ciudad las gentes que arriendan comenzaron a molestar, vivíamos 8, por todos éramos como 15 entonces nos toco irnos. Me dijeron que había un lote y en el 98 hicimos el negocio acá en Sabanagrande, unas piecitas forradas por plástico negro, 180.000 pesos. Me fui a Barranquilla y compre plástico para vender pero me fui quedando sin nada, porque quede sin un peso. Yo aunque tenía conocimiento de que era un desplazado yo nunca me quise darme a conocer como desplazado, pero en el momento que quedé sin nada, el último hijo estaba pequeño todavía, me quedé sin nada, ni para hacer un tinto y eran las once de la mañana y los niños empezaron a llorar de hambre.

Y ese día se me vinieron tres pensamientos, pedir, no estaba acostumbrado a pedir, robar, mucho menos o atravesármele a un carro. En el matadero viendo sacar los carros y no me atrevía a hacer ninguna cosa, yo no pensaba llegar a la casa sin traer ninguna solución. A partir de ahí comencé a vivir lo peor que he vivido en la vida. Entonces me dije a mi me toca recurrir a los beneficies del desplazado, no tenía conocimiento de la ley 387 todavía."

Hombre, 52 años, desarraigado del Municipio de Rio Viejo en el año,

Departamento de Bolívar en 1998.

Catalogación No. 020J

Las narraciones muestran como los territorios a los que llegan hacen parte de procesos en donde a su vez se ubica población con bajas condiciones económicas, esto conlleva al aumento de núcleos poblaciones marginales en lugares no destinamos hasta ese momento para vivienda.

"Esta casa nos la regalaron por que un alcalde nos regalo, el nos colaboro, el hizo el programa para la gente desplazada que estaba pasando trabajos. El metió un proyecto y el nos colaboro y salió el proyecto. Nos dieron un pedacito, de acá, a acá (estamos sentados en la sala de la casa de la entrevistada y nos muestra que la sala donde estamos era de tierra y lo que se entrego fue un cuarto), hay me metí con mis cuatro peladitos, esto no tenía nada. La pared aquí pela, mero mero ladrillo. Sin empañetar y sin nada. Cuando llegamos aquí yo me sentía como enredada, porque era estrecho y ya después esta cama me la regalaron, y poco a poco iba solucionando el problema, lo importante es que tenia la comida, yo no tenía cama si no un multimueble y ahí nos acostábamos varios. Bueno poco a poco se nos vino arreglando."

Mujer, 39 años, desarraigada de media Luna, Departamento del Magdalena en el año 2000. Catalogación No. 019J

"Entrevistador- pero por qué este patio, quién le dijo que se podía: yo no sabía si se podía no se podía, yo dije me meto y ahí no me sacan ni muerta. Me enamore de ese patio, porque estaba cansada de rodar y rodar, el patio tenia parao de finca, mis hijos y yo limpiamos el patio fuimos al aserradero pedimos tablas, yo dije: mira que estoy sola aquí y me regalaron tablas, muchachos

colaboraron, por aquí no hay hombres, al frente la señora es viuda, en la calle de allá hay muchachos y les decía vamos pa' que me colaboren, como usted ve el techo? no es normal cuando llueve se inunda todo. Yo misma me iba a las casa y decía no tienes un plástico, mira que yo estoy armando y no tengo donde meterme con mis hijos, me regalaban pedazos de zinc como los ve? están llenos de huecos se llueve allí, allá. Un día aparecieron los dueños cuando dijeron esto lo vamos a tumbar y bueno les dije ustedes contra mi y Dios contra ustedes, entonces llegaron la señora, el señor que no tenían donde vivir yo dije: ustedes me apoyan y yo los apoyo, yo los dejo que se metan ahí y a limpiar y ahí se metieron, mi hermano también se metió acá, vinieron los dueños y mi hermano ya tenía la casa en material y yo quietecita y yo pensé: mi casa está sobre tu roca Señor mi casa y calladita y que tu no te vas a defender, me dijeron, vas a pelear tu patio y yo no voy a pelear el que va a pelear es Dios y así pasaron los tiempos... y dieron los lotes por voto ahí en Soledad, en cambio yo permanezco y aquí permaneceré.. Entrevistador - ¿ y los dueños? ellos me dijeron que tenía que conseguirles votos y que todos los años les diera el voto, yo dije: puedo conseguir dos votos nada más y les colaboro con dos votos nada más."

Mujer, 53 años, desarraigada de la Vereda La Palmas, Departamento de La Guajira en el 2005. Catalogación No.: 002G

Son las estrategias de negociación con políticos, las alianzas con organizaciones sociales, los rumores de la toma de un sector las que van a hacer que se busque ese necesario lugar para vivir.

"Había cien casas y comenzaron llamar, aja y el que la necesitaba empezó a mudarse así, yo me vine un 31 de Diciembre de 2001, pase treinta y uno en mi casa nueva, había vecinos, ya se han mudado las que fueron dueñas, porque esta gente por aquí compraron, ya aquí propias de aquí, si hay veinte es mucha, ya to´a esa gente vendió. Compraron sin escrituras, cuando comenzaron a vender, los vendieron a ochocientos mil, y fue un millón, después un millón quinientos, ya está a millón quinientos, porque ya esto tiene valor, tiene agua, luz, gas, menos alcantarillado, y la carretera que la van a pavimentar ahora. / Usooo, comprábamos cartón, quemábamos matarratón, entonces se nos ponía la ropa hedionda, hasta uno mismo estaba hediondo, pero bueno así, luchando

durante dos años. A los dos años pusieron la luz, ya fue otra cosa, ya pusieron agua, gas"

Mujer, 52 años, desarraigada de Carmen de Bolívar en el año 1998. Catalogación No. 001J

En los ejemplos ubicados encontramos: la llegada a una la invasión ya iniciada, la casa dada por los derechos concedidos por el Estado a las personas que se encuentran en situación de desplazamiento, la toma de un lugar por la fuerza, el inicio de un proceso de invasión y la compra de un terreno ya dispuesto para vivienda.

Estas formas de acceso a un territorio nos darán las herramientas para analizar el significado que cada individuo le da a un terreno determinado, las herramientas de reterritorialización de los espacios encontrados.

### ¿De qué vivo?

"nosotros nos vinimos sin nada, después trajimos las tejas de la casa después no en el mismo instante, el marido mío volvió como cuando eso se calmo y varios fueron y trajeron unas cosas, el le quito como 8 laminas de eternit a la casa, solo se viene uno con la ropa."

Mujer, 39 años, desarraigada del Municipio de Nueva Venecia,
Departamento del Magdalena en el año 2000
Catalogación No. 0012G

La pregunta está atravesada por la carencia de todas las condiciones que se necesitan para sobrevivir en un espacio, las personas llegan "con las manos vacías", con la ropa que llevan puesta, en algunos casos la persona puede volver al pueblo en horas de la noche y recoger algunas de sus pertenecías o en el mismo momento de salida alguno de la familia se trae algunas cosas. Pero el proceso que determina el dónde vivir una vez inicia, está acompañado de la búsqueda de los bienes básicos para poder dormir y alimentarse.

"No trajimos nada, no le digo que cuando llegamos nosotros, fue que le avisaron a la hermana mía ¡ay ya vino mi hermana, ay mi hermanita! Dijo ella, y se puso a llorar. Ellas y las vecinas me regalaron un colchonetica, llegamos con la ropita que trajimos puesta. No trajimos nada, yo deje todo, todo oyó; yo

si fui una persona desplazada vea. Las escrituras esas que traje fue que vino envuelta en unos papeles, yo no traje nada, nada, nada, nada. Pa´ lla´ se usan baúles, para meter la ropa, uste´ sabe más o menos como son los baúles, unos así que son... ¡epa!, le dan su llave y todo, yo tenía mi ropita en los baúles, to´ eso que do allá y quien va saca na´ si sale así corriendo. En la casa había todo, ollas, platos; servicios de la casa, las cama, la de la muchachita, la mía y la del muchacho, tres camas. Televisor no teníamos, no puedo deci´ porque no tenía... lo demás todo los servicios porque a mí me gustaba tene´ siempre mis costas, tene´ porque venían las pelas invitadas, las compañeras que tenían iban a visitar las hijas mías cuando trabajaban pa´ cá, iban allá y teníamos como atende´ las visitas, siempre yo procuraba tene mis cositas y ellas me ayudaban comprando llevándome.

Mujer, 53 años, desarraigada de la Vereda La Palmas, Departamento de La Guajira en el 2005.

Catalogación No.: 002G

Para comenzar a arreglar el terreno, para tener con que vivir, se inicia la búsqueda del qué hacer, qué oficio puedo, cuál quiero, para asumir, en último caso que es necesario terminar en el oficio que sea posible para sobrevivir.

### Los oficios de las mujeres

Antes:

Uno tenía su cría, yo tenía mis gallinas, mi cría e pavo, pato, cerdo y mi vaquita, no tenía mucho pero siempre tenía con que sostenerme. Estaba A mi me gusta la cocina, yo estaba acostumbrada cocinarle a los trabajadores la comida.

Desde la llegada:

El primer trabajo que hice fue frito, me puse a frita. // Con la vecina hacíamos carimañolas, empanaditas, arepitas de viento que dice ella, ella me decía: - vea uste´ porque no se hace una venta de fritos, yo le ayudo. Esa señora se levantaba conmigo a las tres de la mañana a ayudarme a mole´ y a ayudacme pa´ y se iba calentando un fogoncito así afuera, en un palo de almendro que estaba afuera, que ahora lo cortaron, porque y que las ramas perjudicaban; ahí está el tronco. Ahí bajo ese palo, ponía yo mi fogoncito, y el calderito también era de ella, porque yo no tenía nada. Ella me prestó el caldero y todo lo de frita

porque ella fritaba. Y con eso ahí empecé yo. Después que yo hacia esos fritos en la madrugada, en la mañana que ya me desocupaba, entonces yo me ponía a ablanda el hueso en una olla presión que tenía ella, vamos pa que haga la sopa; con platica de los fritos compraba pa' las sopas, hacia las sopas pa' vende también, ella le avisaba a los vecinos, ¡ve la señora Raque tiene sopa, ella las hace muy buenas! Y las iban a compra. Entonces hacia mis fritos, después ella me dijo juntémonos porque no se hace unos pasteles, vamos a fía unos pasteles pa' ve, ella me abría la inteligencia, siempre ¡no este triste haga algo pa' que vea! Y ella iba al mercado y me traía, si yo le daba la plata ella me traía el bijao, el cerdo, el pollo y eso, y hacia mis pastelitos..; Ah! Lavaba ropa ajena entonces la hija mía me dijo: - no mami eso te hace daño esta lavando uste'porque sí uno tiene que busca el centavo de donde venga, yo hasta lave ropa ajena, eso nunca lo había hecho y tuve que hacerlo porque aja y de que iba a viví, el señor no estaba a cargo pa' trabaja', el hombre es mas trabajoso pa conseguí trabajo, la muje consigue más rápido trabajo pa hace algo, que el hombre.

Mujer, 76 años, desarraigada del Municipio de Carmen de Bolívar,

Departamento de Bolívar en el año 2001.

Catalogación No. 012G

Es en el tema de los oficios en donde es posible analizar los cambios estructurales que generan los procesos de desarraigo en las relaciones entre las personas y consigo mismo.

Son las formas de relacionarse con el entorno y de asumir los cambios radicales que hacen que las dinámicas socialmente impuestas cambien. Ante momentos en donde la sobrevivencia es la única salida, son las personalidades individuales que hacen que se acciones frente a los acontecimientos. Estos proceso han permitido la visibilización de las maneras como las mujeres han asumido este problema.

"La huida de los grupos familiares para salvar la vida y la búsqueda de lugares de refugio transitorio o de asentamiento, suscita cambios en las relaciones intrafamiliares que propician las redefiniciones en las identidades de género. Es decir, la consideración de los efectos del desplazamiento sobre la familia, la niñez y la juventud, contribuyen a revelar los cambios en las relaciones de pareja y en el ejercicio de la maternidad y la paternidad".(Bello, 2000: 114.115)

Antes:

Antes ayudábamos a mi mamá a vender los bollos, gallinas, pesca'o ella no le alcanzaba lo que ganaba en la tabacalera. Después cuando vivíamos en la finca siempre me llamo la atención porque en ese tiempo no había escuela ahí entonces yo cogí e invente un colegito yo misma, con unas horquetas ahí unas tablas y nos ingeniamos para hacer los tableros y monte mi colegito. Me pagaban 2000 pesos por cada niño mensual, después los padres de familia se organizaron en comité, yo los organice y le pidieron al alcalde que me pagara un sueldo como profesora entonces el municipio empezó a pagarme el primer sueldo fue de 27 mil pesos; yo me retire de la escuela porque como eso ya lo había legalizado el Estado y metieron nómina de profesores nuevos entonces los patios que yo había hecho, me sacaron a mí y metieron a otro profesor distinto, yo construí lo que no había construido el Estado y llegó y me sacó a mí, hicieron una convocatoria de profesores y metieron otra, constituimos un comité campesino y construimos el quiosco y vio el alcalde eso y metieron a otros y no trabaje más, me volví al hogar

Desde la llegada:

Ya en Barranquilla primero fui mucama, después aseadora, después en un restaurante de ayudante de cocina, después en los pueblos me iba a vender almohadas, después vendía cosas en la calle, después llegue a la Fundación Infancia Feliz, donde estaba el PMA y nos capacitaban y por cada diez días nos daban una compra. El trabajo que menos me ha gustado fue el de

camarera porque el dinero que le pagan a uno no representa el trabajo que se hace y los horarios de noche, el dueño así no hubiera cliente tocaba estar de pie con el ojo abierto fue el trabajo más pesado.

Mujer, 43 años, desarraigada del Municipio de Carmen de Bolívar, Departamento de Bolívar en el año 2000. Catalogación No. 020G

Antes:

Yo trabajé desde los 7 años en una casa de familia. Allá hacia queso, sacábamos la yuca, queso, aguacate, guineo maduro y eso lo vendía uno en un momentico.

Desde la llegada:

Comenzamos a vender pescado. Yo he hecho de todo, he hecho bollos, vendo cubetas, hacia bolis para colegios, bollos de yuca, cocadas, de todo, he planchado he cocinado, he hecho sanchocho, he hecho de todo menos robar. Yo he hecho de todo a mi me ha tocado mas es la plancha. Pura plancha. Yo he hecho bloques. Lo que más me gusta es hacer una microempresa que yo misma me independen dice, he vendido mercancía. Aquí he hecho todo que allá no lo hacía.

Mujer, 39 años, desarraigada de media Luna, Departamento del Magdalena en el año 2000. Catalogación No. 019J

Sea una mujer que tenía una finca con su ganado, sus crías y sus trabajadores, o sea una mujer que trabajaba lavando por días en una casa, las condiciones laborales para ambas en la ciudad se tornaron aún más complicadas. Todas sin excepción, su opción son los trabajos domésticos y en un inicio hacer alimentos — "fritos" -para vender en la calle. Las mujeres campesinas aunque dependieran de otras personas sentían libertad en su que hacer en la medida en que en su casa podrían tener un cultivo o negociar con mejores condiciones su trabajo. En la ciudad los precios cambian y los resultados de beneficio se ven mermados radicalmente. A pesar de las difíciles condiciones en que se viven las mujeres comienzan a sentir su papel relevante en la situación en que se está, al

73

saberse proveedoras son otras las formas de relacionarse con sus familiares y con su entorno.

#### Los oficios de los hombres

Antes:

Yo era mecánico diesel, yo soy mecánico diesel y mi oficio era reparar motores, plantas eléctricas, motores de gasolina y en los montes... reparaba las bombas de invección de doce catapilas... y tenía mi taller; un taller bien monta'o ahí en un "Y" que se llama el quince que es la columna vertebral del sur de Bolívar que reparte, allá, bueno se pude deci' que Zambrano, esa "Y" va a tene' a Barranquilla a Santa Martha, coge rumbo pa' el interior del país, Bosconia, y de ahí reparte pa, cá paí Cartagena, pa'l Carmen de Bolívar, pa'l Atlántico, entonces como eso era un poquito bastante movido ahí, nosotros teníamos un negocio. Cuando pequeño trabaje en una parcela, en un monte, en una finca; él tenía un trapiche de caña, ahí molían caña y sacaban miel, y esa miel la mandaban pa' la licorera, para producto de ron...y eso que se llama vinagre. Las manos se me ampollaron y to' eso pero ahí me hice al campo y me gustaba; siempre a mí me ha gusta'o el campo, sembrar, la vegetación, siempre he si'o un amigo de la naturaleza. En el patio de mi casa tenía como casi una hectáreade tierra y el tenía una hortaliza all í. Y yo regaba esa hortaliza y regaba y tenía lechuga, sembraba repollo, col. Cuando crece el maíz, eso es bonito. Mire ahí tengo unas... (Señalando siembra de maíz)

Desde la llegada:

Trabajo arreglando equipos como aparatos de refrigeración en una empresa tabacalera y una maderera. // En los tiempos libres, domingos me dedicaba a repara aparatos particulares, la gente iba a la casa a buscacme, a onde yo estaba ahí, me lleve a una hija para que me hiciera los alimentos, la mayor, me cocinara y lavara la ropa y eso y atendiera la casa, porque yo no tenía tiempo para eso y yo tenía que salí los domingos a hace trabajo,

y como ya la gente oyó mí capacida´ y mi fidelida´ en el trabajo. En este momento estoy ayudando en la orientación para documentación y papeles a veces yo voy les hago las vueltas... que de un niño que no se los quieren matricular o sacar el registro civil que hay que llevarlo a tal parte porque hay notarias que trabajan con sentido social humanitario.

Hombre, 76 años, desarraigado de San Juan de Nepomuceno, Departamento del Atlántico en el año 1998. Catalogación No. 009G

Antes:

En Plato me dedique a la ganadería a la agricultura, administrando ganado, a domador de bestias, el mismo trabajo es una entretención montao en el caballo es diferente acá... el corral de ganado la raza Brahman cuando uno la llama porque cada vaca tiene un nombre... por costumbre el primero que uno compra le pone principio uno se emociona con lo poquito que tiene. Estábamos produciendo, ganado, cerdos, gallinas, produciendo hijos. En Tiquicio comencé a trabajar, allá encontré tierra libre, me metí al monte, que no tenían dueño, montanas vírgenes, hay madera en cantidad, descubrimos minas de oro en las tierras mías y en las de los vecinos. Yo me dedique a las minas, semanalmente yo sacaba hasta 15 o 20 castellanos de oro, el castellano viene siendo 5 gramos.

Desde la llegada:

No he conseguido trabajo, tenemos la tienda

Hombre, 69 años, desarraigado de la Vereda de Puerto Rico, Departamento de Bolívar en el año, 1999. Catalogación No. 018J

Independiente del trabajo realizado la llegada a la ciudad plantea opciones mínimas de acceso a trabajos dignos. Las mujeres pueden trabajar en casa de familia y hacer fritos y los hombres vender, vender los fritos que hace la esposa, vender pescado, vender cualquier cosa como vendedor ambulante. Estos nuevos espacios no se ajustan a las lógicas laborales de estos recién llegados a la urbe. Son trabajos para una subsistencia diaria que no permiten pensar en construir un futuro con lo ganado. Son trabajos que

75

hacen que las personas se repiensen en su labores, trasformen sus actividades, modifiquen sus hábitos. Ingresan en un nuevo territorio con prácticas que alteran los ritmos considerados tradicionalmente establecidos.

"Aunque en algunos casos el hombre siga siendo el proveedor y el jefe de hogar, la vida del barrio ofrece a las mujeres posibilidades hasta entonces desconocidas; el contacto permanente con vecino de otros lugares, el obligado desplazamiento por las nuevas necesidades que demanda la gestión doméstica en la urbe y, de alguna manera, la posibilidad de abrirse, de manera abrupta, a lo público y a las nuevas formas de sociabilidad propias de la ciudad, generan en ellas un sentimiento nuevo de reconocimiento que resulta, aún en medio de los difícil de la situación familiar, atractivo." (Bello, s.f: 10)

"La mujer desplazada consigue más rápido que el hombre. Y son como que más echadas pa'lante. No como la época que nosotros venimos que la mujer no era así abierta. Ahora sí, la mujer desplazada que he visto, se mete por uno o por otro lado y consiguen trabajo. Al hombre le piden que si está preparado pa'esto, que si tienes esto. Que si tienen experiencia en esto. Y si vienen del campo qué experiencia van a tener y qué preparación va a tener una persona que venga del campo. A una mujer no, porque una lava, plancha, cocina y tiene experiencia que uno sabe y se va uno a una casa de familia y sabe que uno se empeña en trabaja. Y bueno, en los cursos de cocina que estamos haciendo, que ya uno sabe que tienen otras posibilidades."

Mujer, 33 años, desarraigada de Cpey, Cesar en el año de 1988. Catalogación No. 006J

Yo despue´ me buscaban por ahí a trabaja´, pa´ lava, y me ganaba algo. Y el esposo mío también, pero como aquí como no tiene tierra, aquí no trabaja.. No el allá en la casa en el tenia su pedazo de tierra, sembraba su mai´, frijol. Pero aquí no tiene que hace.

Mujer, 55 años, desarraigada de Pivijay, Magdalena en el año 1999. Catalogación No. 021G

En las entrevistas es una constante la descripción de cómo la mujer consigue con más facilidad trabajo, su labor en casa de familia o cocinando le permite abrir espacio

públicos a los que no estaba habituada, en contraposición con un sentimiento masculino

de impotencia al no poder continuar con sus labores de proveedor que tenía

anteriormente.

"A ella le toco irse a trabaja, ella nunca había trabajado en casa e familia...Le

toco irse a trabajar, a mi me toco hace de papá y de mamá...[¿Consigue

fácil trabajo entonces más la mujer? pregunta la

entrevistadora]...Si...Lógico...Pero son situaciones que a uno lo hacen

sentirse mal"

Hombre, 52 años, desarraigado del Municipio de Rio Viejo en el año, Departamento de Bolívar

en 1998. Catalogación No. 020J

¿Quién es esta nueva persona para la gente que habita en el territorio al que llega

la población en situación de desarraigo?

Antes decían que yo era persona mala y yo decía: conóceme que vas a

quedar amañao.

Mujer, 53 años, desarraigada de la Vereda La Palmas, Departamento de La Guajira en el 2005.

Catalogación No.: 002G

A pesar de la llegada a donde familiares y de las historias de infinidad de ayudas que da

la población de acogida a las personas en situación de desarraigo, las personas

desplazadas se enfrentan al rechazo de ese otro que por condiciones económicas y en

muchos casos culturales puede estar en condiciones muy similares a los recién llegados

(se encuentran en el mismo barrio, sin servicios de agua, luz, alcantarillado, muchas

veces también sin trabajo) pero que por su condición de desplazado se carga con un

huella que hace que se vea como una persona diferente que al llegar se convierte en una

amenaza, en un riesgo para el entorno.

¡Por algo será que llegó!:

"Decir que uno era desplazado a uno lo miraba como guerrillero o paramilitar,

se convertía uno como en escoria de la sociedad. Como nosotros no sabíamos

cómo era el asunto aquí, el agua llegaba y a veces duraba tres o cuatro días que

77

no había, yo he tratado en mi pobreza que mi esposa no trabaje tan bruto, tan esforzado, compre una batea de eternit y como no había donde echar el agua, compre una manguera para que no se mojara el piso y saliera a la calle, ahí vino una señora y ese día nos grito barbaridades: Nos dijo ¡quien sabe de que vendrán huyendo!, a mi eso si me dio duro.

Hombre, 52 años, desarraigado del Municipio de Rio Viejo en el año, Departamento de Bolívar en 1998.

Catalogación No. 020J

"Yo no estuve de acuerdo con las personas que dijeron que mejor que los matara una bala en el campo y no venir a la ciudad, yo estoy revaluando eso. Yo mejor que me había quedado allá así me hubieran matado y no convertirme en escoria de la sociedad. Desplazado hay de todas las clases sociales, pero el doctor fulano de tal no le dicen desplazado sino que abandono la ciudad por amenaza de muerte, ese dicen que no es desplazado. Cuando miran al desplazado lo miran por el lente de que es de un bando o de otro bando.

Hombre, 52 años, desarraigado del Municipio de Rio Viejo en el año, Departamento de Bolívar en 1998.

Catalogación No. 020J

### Una manera de cerrar una discusión

"Siempre las personas se imaginan varias cosas de los desplazados, el desplazado tiene hasta mas cultura o educación que los de aquí... el desplazado no es ningún pordiosero que le toco venirse y dejar todo atrás. Lo que me paso, una señora me dio un billete malo, yo le devolví el billete y amenazaron y que me grito la señora... usted ni hable porque usted quien sabe allá a quien mataría".

Mujer, 66 años, desarraigada de la Vereda de Puerto Rico, Departamento de Bolívar en el año, 1999.

Catalogación No. 018J

Para mí la palabra desplazado es una pared, es un muro que tiene a la persona aguantada, se siente humillado, parece que lo miran debajo de la manga, o no porque ni lo miran, ese es el desplazado, y yo si soy desplazado porque me

desplace a la fuerza de donde tenía mis bienes, de donde yo vivía... en la oficina me dice la señora le voy a dar el número de teléfono para que me llame cuando necesite y la llama uno la doctora por tal favor y no está, está en una reunión y es ella misma la que esta contestando, dice no está entonces como va uno a creer... no he estado acostumbrado a rendirle pleitesía a nadie no me acostumbre a estar rogando eso da mucha rabia // Saltar esa pared, que es bastante difícil.

Hombre, 69 años, desarraigado de la Vereda de Puerto Rico, Departamento de Bolívar en el año, 1999. Catalogación No. 018J

Llegar en situación de desplazamiento te obliga a llegar sin historia, se llega expulsado de la tierra y sin bienes materiales y con una historia personal que no se sabe como narrar, se vive una desterritorialización de la memoria, del recuerdo.

"La identidad social de las personas en situación de desplazamiento es especialmente afectada dado porque ignoran las procedencias e historias de sus ahora vecinos y, en consecuencia, no tiene claro qué esperan los otros, qué se debe decir y a; simultáneamente que los demás desconocen quién es el, de dónde vine, cuál es su pasado, qué "calidad de persona es?". Entonces, a sus pérdidas económicas y afectivas, se suma la pérdida del relato construido acerca de sí mismo pues "...dejan tras de sí una identificación personal, muchas veces junto con una acabada biografía que incluye supuestos referidos a 'como terminará sus días'. (GOFFMAN, 1996.p,96). El desplazado, convertido ahora en un desconocido, pierde el reconocimiento social que había construido durante años" Bello, s.f: 8)

Esta memoria desterritorializada, a la que no se le da derecho a contar su pasado, es la que comienza a reconstruirse y a renombrarse en la medida en que los mundos simbólicos y materiales comienzan a habitar un espacio construido, por tal razón es la persona la que se comienza a mirar a sí misma, a reconstruir sus recuerdos, a rememorizar.

"En su comunidad actual deben elaborar una nueva biografía, que les permita desvincularse de su pasado, que les evite señalamientos y problemas de seguridad, una

biografía "....que incluye una versión de la clase de persona que fue en otro tiempo y del medio del cual proviene" (GOFFMAN, 1996, p. 96), el nuevo relato que se construye proyecta una imagen de sí mismo que pretende responder a la identidad "virtual" (lo que los demás esperan de él)." (Bello, sf:8)

Es necesario repensarse en la nueva condición. Pensar en sí mismo en un nuevo entorno, con nuevos relatos.

"Bueno a mí, como dicen: "Ni me empobrece, ni me enriquece", o sea ni me afecta tampoco, ni me engrandezco, ni me vanagloria. ¿Por que hay personas que les molesta eso? Porque el desplazamiento, le han dado un matiz de mala fama, de degradación social, digámoslo bien como si fuera ratero, un delincuente, un antisocial, ya, más bien prácticamente, les da pena decir que son desplaza os porque lo van a enajenar por allá porque lo van a tene como tal.....Claro que muchos vecinos si lo discriminan a uno, sí uno va y dice que es desplaza o y de una vez lo apartan por allá, porque el desplaza o esta caracteriza o que somos malos elementos, porque ha habido mucha gente que se han involucra en el consenso de los desplaza os pero no son desplazados.... Entonces uno vive es deci en ese desconté, en una intranquilidad que ya uno quisiera vende esta casa pa irse pa otro la o pa busca la paz, la tranquilidad, porque al enfrenta un asunto a que le reconozcan la privacidad, le reconozcan lo que es la convivencia pacífica, se molestan; o sea, a lo bueno le llaman malo y a lo malo le llaman bueno."

Hombre, 76 años, desarraigado de San Juan de Nepomuceno, Departamento del Atlántico en el año 1998. Catalogación No. 009G

# Ahora puedo hablar de lo mío, no mío

Volvamos a la propiedad de la tierra, pero ahora, en el nuevo territorio. Primero, ya no hablaremos mas de tierra, ni de hectáreas, se hablará de la casa. El campo ya no existe en su cotidianidad, aún cuando en los patios, sitio predilecto escogido por las personas para realizar la entrevista, se ven los esfuerzos de cultivo o de cría de animales; antes de

iniciar o al final de las entrevistas fue recurrente que las personas hicieran un recorrido mostrando sus siembras de culantro, cebollín, espinaca de clima caliente, plantas para el dolor de cabeza, o unas gallinas que se estaban criando. Símbolos de prácticas pasadas, estrategias de supervivencia.

"¿Estas casas?, me pregunta por ¿éstas casas? el terreno lo cedieron los dueños de la finca pero sin legalizarlo" 002G.

Frase constante en los relatos. Existen dos formas comunes cuando se habla de la propiedad actual. La primera es las casas dadas por el gobierno como medida de reparación ante la situación de desarraigo.

"¿Cómo se enteran de esta casa, de los subsidios? Yo como siempre estoy al tanto, yo la televisión la utilizo únicamente para información de noticias, noticias sociales a nivel de comunidad o política, o una orientación, o sea de salud. Bueno escuche que el ministerio de protección social de vivienda iban a abrir una cobertura para vivienda subsidiada a población desplazada, por medio de las entidades, fundaciones Cajacopi, Comfamiliar y Combarranquilla, entonces yo me dirigí allá, pedí un formulario me lo entregaron, y gracias a Dios pues, salimos favoreci´os en el formulario ese. Cuando estoy en el hospital que me abrieron, que me operaron fue que salió aprobado y salieron las listas; y aquí nadie sabía que eso había salido; o sea que si yo me muero, no hubieran teni´o acceso a la casa porque nadie sabía y nadie hubiese ido a reclama y simplemente eso se hubiera perdido, y tampoco tenía quien me hiciera las vueltas. Entonces yo así como salí ese día, como a los quince días, fui allá a Cajacopi to´ enfermo, to´ me llevaba la brisa, to´ tolondrao, Bueno las casa estas to´as fueron hechas para desplaza´os.

Hombre, 76 años, desarraigado de San Juan de Nepomuceno,

Departamento del Atlántico en el año 1998.

Catalogación No. 009G

"mi mamá y una hermana llega con mis hermanos y compra la casita en que estamos viviendo. La casita la compramos entre las dos con 11 millones que me dieron de la Red de Solidaridad, por la muerte de mi esposo.

Mujer, 43 años, desarraigada del Municipio de Carmen de Bolívar, Departamento de Bolívar en el año 2000. Catalogación 020G

La segunda manera, es la compra de un terreno a una amiga, al vecino, o a alguna persona que permitió que se ocupara un terreno, pero sin títulos de propiedad, estás son las historias más constantes.

"Llegamos acá, y con la señora Teresa que nos apoyo mucho y este patio era de ella, y ella dijo: de verdad yo no tengo que ofrecerle pero aquí les voy a dar esto, y nos dio su patio y fue cuando los vecino empezaron a darnos la tabla, los plásticos para armar la chocita. Cuando nosotros llegamos para aquí, la gente no quería que levantáramos porque era una urbanización y le quitaba la vista a las casas y la señora Mercedes, nos seguía apoyando. Esto era una finquita, los dueños vienen cada 8 días pero tiene cuidandero. Entonces cuando empezamos la gente decía que no, que esto les iba a quitar la vista a la casa porque esto es puro plástico. Mi hijo dice que es esta casita es como el chiquero que nosotros le hacíamos a los puercos, lo único que falta es dividirlo del chiquero donde comen y donde toman el agua."

Mujer, 33 años, desarraigada del Municipio de San Juan de Nepomuceno, Departamento de Bolívar en el año 2008. Catalogación No. 021J

"Esto era puro monte, con maquina fueron trabajando, vivíamos en la vuelta por aquí en el otro barrio en Las Colonias duramos tres años, aquí si hay alcantarillado. Por aquí todos somos desplazados, ya ahora hay luz agua y lo que van a poner ya es gas, dicen que en un mes lo van a poner."

 $\label{eq:mujer} \textit{Mujer}, 74 \text{ años, desarraigada del Municipio de Zambrano, Departamento de bolívar en el año 2001.}$ 

No. de Catalogación 008J

Los relatos anteriores nos permiten referirnos a procesos de reterritorialización, entendiéndolos como un conjunto de sentimientos, percepciones y saberes que concurren en un espacio donde se juntan los deseos y necesidades materiales con los espacios simbólicos en los que el ser humano se desarrolla culturalmente.

"El barrio ha cambiado mucho en todos los sentidos porque anteriormente no había todos los servicios, ahora tiene todos sus servicios, las vías las han arreglado porque anteriormente para salir de aquí a coger el bus uno tenía que ponerse unas bolsas de papel para no ensuciarse los pies de barro, pero en la seguridad si ha empeorado... ahora mismo eso está muy peligroso, matan a uno, dos cada rato, el año pasado salían unos panfletos que decían que iban a limpiar de viciosos, reinsertados y colaboradores de la guerrilla, pero no se vio reflejado el año pasado, sino que ahora actualmente se está viendo mucha inseguridad, mucha balacera, lo que pronosticaron el año pasado lo están cumpliendo es ahora, yo me siento muy insegura cualquier cosa rara yo cierro mi reja y pa mi cuarto, no se nada y si vienen tocando ustedes no abran".

Mujer, 43 años, desarraigada de Carmen de Bolívar en el año 2000. Catalogación No. 020G

Si vemos la reterritorialización como el espacio de llegada a un lugar y las posteriores acciones que se realizan para habitarlo, los procesos vividos de construcción de barrio, las formas de trabajo con la comunidad, la forma de habitar el espacio, hacen que las personas comiencen a desarrollar un sentido de identidad que podría entenderse como el primer proceso de reterritorialización.

# El diario vivir

Juliana: Buenos días llamo para acordar una cita para hacerle la entrevista.

Hombre/Mujer: Si claro, ¿cuándo puede venir?

Juliana: Dígame usted, ¿qué tiempo tiene?

Hombre/Mujer: Cuando usted diga, ese día que usted quiera, yo no salgo y la

espero.

Juliana: Bueno, gracias, ¿entonces nos podemos ver mañana en la

mañana?

Hombre/Mujer: Si claro, yo la espero, acá estaré.

Es la búsqueda del diario vivir, ninguna de las personas entrevistadas habló de un trabajo estable, la mayoría está en la búsqueda constante, en "la economía del

rebusque". Al recorrer los barrios haciendo las entrevistas se veía en las casas a toda la familia, los únicos que a veces no estaban eran los hijos o las hijas que estaban estudiando. De resto toda la familia trabajando cerca a su casa, esperando una llamada para lavar ropa, cuidando a los hijos, arreglando algo de la casa

"Me levanto a las 5:30 si tengo que llevar la lavadora o 4: 30, antes de 7 llevo la lavadora, luego llevo a la nieta al colegio, después la voy a buscar, después llevo al nieto al colegio. Antes trabajaba en cosas de la comunidad, ahora me da miedo. La gente viene a mi casa para que la asesore en lo del tema del desplazamiento"

Hombre, 52 años, desarraigado del Municipio de Rio Viejo en el año,

Departamento de Bolívar en 1998.

Catalogación No. 020J

"Me levanto a las cuatro de la mañana, en mi casa lo primero es bañarme, el tinto es lo primero que pongo, el día que no tengo para comprar la papeleta de café me pone triste... yo no puedo tener para la comida pero que no me falte el café... cuando no tengo 600 pesos eso es lo más duro no duermo en la noche, Dios mío, lo otro viene al paso del día, después cojo y preparo el bebe que va al colegio en la mañana, el no desayuna, el desayuno se lo dan en el jardín, cuando vengo lavo los platos, si me toca lavar me pongo a lavar, si me toca hacer refrigerio para la Corporación me pongo en eso o si no me voy al mercado para los jugos vuelvo hacia las 10 y me pongo a preparar el almuerzo, cuando llega el papá del niño que ese día se lo dedico a él, el no viene todas las veces a mi casa, esta dos a veces un día a la semana todo el día que el va se lo dedico a él. Si me llaman ese día no estoy para nadie, no puedo, para yo salir en la tarde es porque tengo una necesidad, ya en la tarde le sirvo la comida a mis hijos y me pongo a ver la televisión a veces hasta las nueve de la noche y me acuesto a dormir hasta el otro día a las cuatro de la mañana el mismo trajín".

Mujer, 43 años, desarraigada de Carmen de Bolívar en el año 2000. Catalogación No. 020G

"Yo me levanto a las cinco de la mañana, sea que valla o no hace oficio, ya yo estoy acostumbrada, a las cinco de la mañana, y la hija mía me dice: - oh

mami y uste' porque se levanta a esta hora- (Se escucha la interferencia de otro aparato electrónico lo cual impide escuchar a la Sra. Dalida)... yo no sé algo se hace cuando se levanta... yo me levanto yo no sé porque, todos los días a las cinco yo a las seis de la mañana antes de trabajando termino acosta'(Risa) ya vo estoy levanta', cualquiera cree, que puede llama o asomarse a la ventana, callaita me levanto y hago mis cositas callaita, mientras los demás acosta os, no hago tropel, no suena olla no, con cuidaito cojo mi ollita, pongo mi tinto, eso sí les doy tinto, sí no tengo tinto jay ombe!, eso sí es verda' que sin tinto no sé esta' (Risa). Me levanto, y pongo mi tinto, este, plato no dejo sucio, porque yo cuando hago la comi'a en la tarde ya lavo los platos, a mi no me gusta deja plato sucio, en la mañana hago mi tinto y me pongo a barre´, barro la puerta, barro acá, y ya hasta la hora que to´ el mundo se levanta. Si hay que cocina´, enseguida pongo, y preparo el desayuno, sino hasta que... bueno yo hago de desayuno, a veces hago unos guineos, arepitas, compro promasa y hago arepas; deito también, con cafecito; bollito, casi frito no porque el aceite me da mareo, una borrachera así como que no puedo come' mucho la grasa, y yo me hago mi bollito de desayuno. Y me quedo aquí, yo no salgo a ningún la o, me quedo aquí en la casa. Pongo el almuerzo a las once, y cuando quieran se' las doce está listo. Por la tarde también, si el señor viene a las cuatro con el arrocito, como a veces viene a las dos, entonce' a las tres ya estoy cocinando la comida."

> Mujer, 76 años, desarraigada del Municipio del Carmen de Bolívar en el años 2001. Catalogación No. 002J

Los temas más difíciles de hablar resultan ser los más cotidianos, es más fácil hablar de la violencia vivida, de la forma como se llego al lugar actual, que hablar de lo que se come. Fue después de varias entrevistas donde como investigadora comienzo a notar que una cosa es el recuento cotidiano de las tres comidas que se deben hacer y otra cosa es ver la realidad a la hora del almuerzo en una casa. Por esto hay que leer entre líneas y es en espacios como éste en donde la grabación se queda corta; es el diario de campo el recurso para anotar lo que la voz no alcanza a recoger. La comida solo se da a las personas de menor o de mayor edad de una familia, y ya con la grabadora apagada, las personas cuentan con más confianza, lo costoso que resulta preparar una comida. Durante el día se ven pasar por el barrio vendedores o vendedoras de sopa. Son sopas sin proteína, con harina y a 300 pesos. Es la falta de comida uno de los dolores

constantes. Es la vergüenza de narrar lo mínimo que se necesita para sobrevivir, es la atención que se quiere brindar cuando alguien pasa por tu casa.

"uno compra aquí una naranja siempre sale agria, desabridona; un zapote nunca tiene ese mismo sabor ni color, porque el color es distinto. Si es el plátano también, es... como deci´ si es la yuca aquí no tiene harina, porque es que es yuca playera; que se ve como lucecita la yuca así que no, no sale buena. Eso si lo he extrañado yo bastante de allá. ¡Ay! Si como allá la terminaba de arranca, porque uno para cocina´ ¡ve a arrancacte el ñame, la yuca con to´, cocta el plátano, esmiga, arranca, y cocta la mata."

Mujer, 52 años, desarraigada de Carmen de Bolívar en el año 1998. Catalogación No. 001J

De la comida antes del desarraigo se habla constantemente, pero una descripción de la comida actual fue difícil, siempre su memoria se iba a lo deseado, a la finca y posteriormente, en silencio, suavecito, con dolor, las constantes veces que habla de las muchas veces se acuestan sin comer. Podríamos leer este estado como un estar en el no estar. Un comer es un no ser o un dejar de ser. Y allí la relación entre ser y tener se funde en una sola realidad.

"Bueno de allá, la comida de gallina criolla, uste' sabe que pa' llá no es purina, pa' llá es criolla, porque con maíz es que lo engorda uno; y entonces el cerdo, allá cualquier lechón se lo comían, acá no porque el cerdo y que es malo, dice la gente, yo no compro cerdo aquí, (Risas)...porque la gente dice no el cerdo es malo el cerdo no sé qué, y digo yo, caramba yo mataba mi lechón, mataba mi cría y de ahí pa' la olla, esa era la comía de toda la semana de nosotros, chicharrón; cerdo sala'o; no sala'o, limpiecito el cerdo, con eso vivíamos. Y la gallina criolla que es más sabrosa que las purinas ¡uh!"

Mujer, 76 años, desarraigada del Municipio del Carmen de Bolívar en el años 2001.

Catalogación No. 002J

# Este es el lugar donde se vive

Es el lugar donde hay que quedarse, ya sea porque toda la familia está cerca, ya sea porque se han pasado muchos trabajos y ya se ha logrado conseguir un espacio donde se ha montado la casa de material, ya sea porque los hijos comenzaron el estudio o por que las hijas tienen trabajo, pero lo cierto es que, de las 55 entrevistas realizadas, solo una familia plantea como proyecto realizable regresar a su tierra. Las demás personas contestan con un rotundo no. Hay personas que desearían una parcela, pero nunca en el mismo lugar del que fueron desplazados. ¿Qué hay de común en el NO? el miedo, el miedo a vivir lo vivido, el miedo de que la situación se repita.

Ante la pregunta ¿Qué sabe usted de las condiciones del lugar actualmente?, las respuestas fueron:

- Yo voy al pueblo y yo siento miedo, yo voy a dormir donde mi mamá, donde mis hermanas, yo tengo en mente como si estuvieran siguiendo. Catalogación No. 003J
- Si allá fue un muchacho que otro amigo le dijo que fuera para sembrar una agricultura y estaba sembrando maíz y cuando vino a la casa donde vivía encontró una carta, le pusieron de plazo seis horas para que saliera, el muchacho se vino, ahora si no va más, esta malísimo eso por ahí. Yo ni me atrevo a preguntar quien quedo con mi tierra, eso es como si nunca lo hubiera tenido, digo ya yo nací de nuevo, mejor es así, pa´ uno no tene´ tanta angustia. Catalogación No. 001J
- Desde que yo me vine, no hemos ido más nunca. No he ido más por ahí, ni voy. Un nieto mío vino de por allá. Ahí están las escrituras que yo traje, me las envolví, eso no se lo roban porque eso tiene su dueño, con la escritura allá en los archivos saben que eso es propio, allá en mi tierra trabajan, que trabaja el que lo necesita, que siembre, ahí y que está sembrando un señor me dijo el nieto mío: yo me le puse bravo, y le dije: ¡respeten lo ajeno, no estén sembrando que eso es de mi abuelo!- , entonces, y que dijeron: aja y como él no está aquí, nosotros pa que no haya terratenientes que se cojan esto y él nos dijo: verda´ que nosotros le dijimos al señor este, si nos vamos nosotros de carrera, ustedes queda por aquí porque como él tiene hijos que están meti´os en eso, y el que tiene familia metió en eso, no lo sacan. Bueno, imagínese, le sirven pa´ que cuiden ahí, están trabajando esa gente, el señor y que está trabajando me dijo el muchacho; yo no sabía, él yo le dijo: ¡déjalo que siembre!, esa tierras no. Pero el pelao,

dice: ¡siembra y no le mandan na´! – y con quien me va manda´ mijo si de allá no viene nadie. También se puede vender, ¡bueno! si hay quien compre, se puede vender, pero por ahí no compra ninguno, esa gente no se alejan de por ahí, siempre está la cosa revuelta, siempre se pone cualquier tiempo bueno, esto esta alegre, la gente alegre, de pronto fuera, vuelve y se descompone. Por ahora dicen que está un poquito en calma, me dijo el nieto mío que vino de allá, estaba por ahí, estaba por allá - esta quieta la cuestión abuela- dijo el pelao, él se va mañana y quiere irse ya, a él el gusta eso pa´ llá, viene acá a danos vuelta y se va. Catalogación No. 002J.

- A mi me dicen que hay unos habitantes ahí, Nadie de la familia ha vuelto, ya no vive la misma gente y hay rumores de que se van a mete´. Catalogación No. 012G
- En este momento la tienen todavía invadida, sabemos que por allá han aflojado varias parcelas pero no todas por allá por los Montes de Maria y la gente teme meterse. Catalogación No. 022G
- Nosotros tenemos una casita en Zambrano, nos quedo una casita allá. La hija está allá. Y la que nos quemaron era acá en otro barrio, era a la salida donde pasa la carretera donde pasan los camiones tracto mulas y eso. Esos terrenos se perdieron. El gobierno hizo una extinción de dominio, eso están a cargo ahora del gobierno, y que lo van a repartir, pero a nadie le han dado nada, ahora vinieron una gente extraña, que dijeron unas personas que vinieron de por allá, que vino una gente extraña del interior del país, no se sabe de onde y se han apoderado de esas tierras, y las están trabajando. Pero ay del que se meta por ahí, no sale vivo. El que salga ahí no sale vivo Aunque sean los mismos, los testaferros. Y el gobierno y que no se hace cargo a eso porque tiene el manejo de esa finca, eso le cuesta mucho al gobierno y le incrementa un, si el presupuesto y si es Zambrano menos. El Carmen de Bolívar es el que puede manejar esas tierras, y yo creo que tampoco. Entonces pues si no pueden manejarlo ellos, y el gobierno no está en capacidad de mantener el mantenimiento de esas tierras, pues que se las den legalmente a todos los que...los campesinos y los que no son campesinos. Entonces pues eso ha da'o, que ha venido gente ahí y se han apoderado de unos cuatro, cinco que están ahí. Y ellos son, están hechos los gamonales, dueños de eso y como ha pasa'o lo que ha pasa'o la gente esta temerosa, y nadie dice nada, porque está bajo la amenaza de muerte. Catalogación No. 009G
- Yo como le digo, yo a mi tierra no vuelvo mas. Aunque me digan. Ya no pasa nada, porque ahora hace días hoy otra vez de que estaban un poco. Además la inspección de policía nos la tumbaron, allá no, no hay ley, la misma ley son ellos, allá no hay nada. Yo no volvería por nada. Catalogación No. 021J

# Ahora leamos la única familia que dice que regresaría:

Que me den una ayuda para volverme a ir a mi pueblo, para construir alla, yo quisiera irme, los pelaos dicen mami vámonos, de verdad que estamos mal. Hay cosas que no pero si quiero que me den ayuda para irme a mi pueblo. La casa donde estaba está destruida. Allá teníamos una casa de palma y se cayó el techo, todo está dañado, está destruido. Que me ayuden a volver. Catalogación No.019J

Esta familia tiene un contacto constante con su pueblo, al Municipio de Media Luna se llega en 3 horas por el Río Magdalena en lancha, van a las fiestas del pueblo, visitan a sus familiares y amigos. La razón de no volver es dada por las condiciones económicas, condiciones que cobijan a toda la población entrevistada. Las personas viven con el diario o incluso sin el diario, las condiciones económicas alcanzan para una o dos comidas diarias por lo tanto pensar en volver, es un costo que se piensa imposible sin ayudas diferentes a las que se viven cotidianamente.

Con estos testimonios podemos hablar ya de un deseo de estar en un lugar, puede ser que no haya sido el que se pensó como futuro para la familia, pero ya la decisión está tomada y el lugar es en el que se está, puede ser que no sea la casa que se quiere, pero si se tiene claro que a la tierra anterior no se vuelve. Podemos saber que si bien los fenómenos de reterritorialización no son obvios en este proceso, el fenómeno de desterritorialización se vive tanto involuntaria como voluntariamente.

La vida cotidiana deviene en el escenario de re-territorialización como un ejercicio de re-creación de si mismos y de si mismas, del entorno que les rodea y de las relaciones que lo hacen posible. Recrear el territorio, es recrear las condiciones de vida y también las condiciones que la hacen posible.

# La vida en comunidad

Acaba de llover y las calles se vuelven charcos gigantes en donde corren los desperdicios de basura y sus materias fecales.

Taxista: señorita, yo no entiendo porque esta gente no se organiza, es solamente echarle un poco de arena a las calles para que no se hagan estos posos.

Pregunta: ¿Cómo se vive acá la comunidad?

Respuesta: Abuela: Pues la verdad, pues acá nadie tiene para ayudarse, acá la diferencia es mucha, aquí da pena pedir. De todas formas dicen que en esta comunidad hay muy buenos vecinos, cuando hacían un bingo me habían invitado pero como no sé leer y yo decía me da pena. // Nieta: Pues la verdad cuando hay reuniones aquí tienen un estilo de hablar que te ponchan hablando, me dejan gringa yo me quedaba callada porque no entiendo nada de lo que dijeron.

Abuela, 57 años; Nieta, 16 años; desarraigadas del Municipio de San Juan de Nepomuceno,

Departamento de Bolívar en el 2004.

Catalogación No: 022G

Pregunta: ¿Cómo se vive acá la comunidad?

"Ahora que duro, ahora que duro comprar las chancletas, andan descalzos, que la pantalonetica, a nosotros antes nos invitaban a una fiesta y nosotros llevábamos el regalo, ahora nos da hasta pena, me da pena porque nosotros no teníamos esta calidad de vida, nosotros no éramos pobres, tampoco éramos ricos".

Mujer, 33 años, desarraigada del Municipio de San Juan de Nepomuceno, Departamento de Bolívar en el año 2008. Catalogación No. 021J

Asumir la vida colectiva es conocer por tanto nuevas palabras, nuevos lenguajes, nuevas maneras de expresarse y de comunicarse; es de construir el territorio hablado que cada quien lleva inscrito en su cuerpo.

El tema de comunidad debe analizarse en conjunto con la variable sobre cómo se ve a la persona desplazada, ese intruso que arriba a un espacio, que llega a un lugar y trata en lo posible pasar desapercibido. A esa persona la comunidad le es ajena, en las entrevistas

realizadas las personas que anterior a su llegada habían participado en procesos organizativos, continúan es su labor una vez se llega al nuevo lugar. Y aún así estas redes se ven cortadas en la medida en que se han visto en muchos casos nuevamente amenazados por su participación como líderes.

"Yo creo que me cogieron bronca fue por eso, porque me ha gustado abogar por los derechos de las personas en San Juan era presidente de una acción cívica de integración popular... y tanto en el monte como acá me ha gustado defender a los campesinos que han tratado de atacarlos o aprovecharse de ellos" Hombre, 76 años, desarraigado dl Municipio de Zambrano, Bolívar en el año 1998.

Catalogación No. 009G

Son redes de apoyo entre las personas, las que dan solidez a la vida en un territorio, pero es la connotación de desterritorialización lo que hace que no se pueda asumir como propio un territorio. Esto no quiere decir que no haya alianzas entre vecinos de población vulnerable y población de acogida, las luchas por los derechos comunes han hecho que se creen redes que fortalecen los procesos comunitarios en miras de un bien común.

Y acá los relatos permiten comprender que las comunidades no existen por sí mismas, toman forma a partir de las relaciones que las personas establecen en ellas.

# Entrevista a persona de acogida:

"Si me han apoya'o porque cuando los subsidios eso fue en conjunto, cuando quisimos mete' papeles, nos ayudaron, buscaron gente que nos iba a ayudar y de ahí mismo salió gente que iba a llevar papeles a tal parte, eso fue un proceso largo, y como a los dos años salieron los subsidios de vivienda y después otra gestión para que se otorgara a cada quien lo que le tocara, eso también fue en la misma comunidad. Eso fue lucha´o, todo. Ha sido lucha´o con nosotros con los no desplazados, la luz también fue entre nosotros. Antes nos escogían, antes

los desplazados por un lado y los que no éramos desplazados por otro, ahora no, ahora todo es por igual, nosotros cobramos por igual y antes no, antes los desplazados cobraban primero y después nosotros, antes el médico primero era los desplazados y después nosotros, ahora no, todo por igual".

Mujer, 32 años, pertenece a la población de acogida, trabaja en el programa Inténtalo de Nuevo.

Catalogación No. 008G

# El aquí y el ahora

"Yo como me vine acá jovencita, pero yo creo que he aprendido más de lo que tenía que aprender. Mi mamá andaba atenida a mi papá, que ponte aquí, que muévete aquí, eso era lo que ella hacía. Ella no tenia voz de mando, su opinión no contaba. Nosotros nos queríamos y todo pero de demostrarnos que los quiero y eso, nostras no, ella como ha ido a tantas charlas le han servido de mucho, ella ya no es así, ella nos cuidaba, nos llevaba al médico y todo, ahora nos habla como una amiga, como una verdadera mamá. Hay muchas mujeres solas y seguro les paso lo que a mi mamá. Imagínate uno se desplazo por sus esposos y ellos son los que van a abandonar, uno los está apoyando a ellos y ellos son lo que abandonar".

Mujer, 19 años, desarraigada de la zona Bananera, Departamento del Atlántico en el año 2004.

Catalogación No. 003J

"Me he vuelto una persona que estoy viajando y estoy en eventos y esas cosas, me he vuelto una persona que ya no me da miedo hablar con otras personas, soy menos temerosa, me dividí en dos me toco ser una persona independiente" Mujer, 43 años, desarraigada del Municipio de Carmen de Bolívar, Departamento de Bolívar en el año 2000.

Catalogación 020G

"Al hombre cuando le toca depender de la mujer eso es traumático se siento uno, no se es un golpe bajo, le toca a un hombre depender de la muer, sinceramente a mí, eso me afecta. La mujer sabe que a plata no alcanza y ella

tiene que ser buena en su economía para ver como se distribuye pero cuando uno depende de la mujer eso es grave y uno esperando que llegue la mujer con la plata, para mí eso es terrible".

Hombre, 52 años, desarraigado del Municipio de Rio Viejo en el año, Departamento de Bolívar en 1998. Catalogación No. 020J

El cambio, son no solo las trasformaciones en los espacios materiales, este fenómeno hace que la reterritorialización se viva también como una nueva concepción del yo, una nueva forma de comportamiento, otras maneras de analizar mis entornos. Esta nueva condición dío la posibilidad de relacionarse con otras personas, de aprender de otras realidades, de reterritorializarse desde el cuerpo mismo. La experiencia vivida atraviesa lo sentimientos y las formas del ser mujer y del ser hombre y las maneras como ellas y ellos re-construyen el lugar en que habitan.

El territorio del antes del desarraigo, queda inscrito en el cuerpo y se re-crea en un ejercicio de des-territorialización, para dar paso a fundarse en un nuevo lugar, para exorcizar el dolor del desarraigo y descubrir en sí mismos y en quienes comparten con ellos y ellas esta experiencia, el nuevo lugar para morar.

# CAPÍTULO IV

# CONCLUSIONES, RECOMENDACIÓN Y PROYECCIONES

Analizar el concepto de reterritorialización para entender las formas de apropiación e inserción de las personas desplazadas a los territorios en donde obligadas a establecerse, nos lleva a comprender el territorio como un punto de confluencia entre las consecuencias que acarrea él fenómeno de des-territorialización y a la vez las dinámicas sociales, culturales, económicas y simbólicas que se comienzan a construir en los espacios re-territorializados.

Por lo anterior el concepto de reterritorialización debe analizarse a partir de las múltiples variables que definen un accionar en determinado territorio, convirtiendo este territorio en un símbolo que referencia las condiciones por las que traviesa, por lado, la población en situación de desarraigo y por otro lado las trasformaciones que viven las ciudades en la actualidad, ya sea por fenómenos políticos o modelos económicos que presentan a las ciudades como espacios por excelencia necesarios para el "desarrollo".

El proceso de reterritorialización parte de indagar por el significado que las personas le dan al espacio, y como éste se comienza a constituir en un espacio habitado o en un lugar. El espacio habitado debe entenderse como las maneras como se construye y se le da forma a un territorio. Es la unión de estar en cuerpo presente, condición de materia puesta en un espacio pero a la vez es el ser que actúa sobre esa materia y la moldea según sus particularidades.

Para analizar las dimensiones del ser y el estar en un espacio habitado como estrategia de reterritorialización, el proceso vivido por las personas en situación de desarraigo debe analizarse a partir de tres niveles, el primero el de las «aspiraciones territorializadas», la segunda se refiere al tipo de «anclaje» en el territorio, y la tercera constituye la forma peculiar de «habitar». (Hiernaux, Lindón, 2004: 79)

Las aspiraciones territorializadas, son las percepciones que se viven como un deseo individual, pero que son el reflejo de necesidades socialmente construidas (Hiernaux, Lindón, 2004: 10). Las personas en situación de desarraigo llegan a un espacio urbano y se ven inmersos en los modelos que las condiciones urbanas imponen. Para hablar de estas aspiraciones es necesario remitirnos a los pensamientos futuros sobre un territorio donde se sabe se radicará, por tal razón y al igual que el estudio de Hiernaux y Lindón, la aspiración inmediata de la mayoría de las personas entrevistadas fue el tener LA CASA PROPIA. Esta aspiración sirve para analizar cómo se piensan las trasformaciones y apropiaciones de los espacios una vez se está en un territorio.

¿Qué significa la casa propia?. Por un lado, podemos analizar esta aspiración vinculándola con las aspiraciones globales de un modelo económico que se piensa universal, por esto la propiedad privada será el fin primero y último para lograr pertenecer a un colectivo que dio acogida y que está en proceso de constante construcción. La construcción de un barrio puede y debe generar un bienestar no solo a un particular sino también a un colectivo que va más allá de los límites dados por el barrio. "En este contexto, la propiedad es un elemento importante, ya que un primer nivel del triunfo se define por el acceso a bienes, por el acopio de objetos y, entre todos éstos, la casa goza de particular valoración y estima social." (Hiernaux, Lindón, 2004: 81)

La casa en la población en situación de desplazamiento se convierte en es el punto de arraigo a un presente y unos pasos seguros hacia el futuro. La casa es un lugar que tanto materialmente como simbólicamente es el refugio, es el refugio de las inclemencias del tiempo, y es el refugio de los escenarios de violencia. Es la ausencia de casa, la ruptura de las relaciones públicas y privadas que necesita el ser humano para socializarse. Es la ausencia del espacio por excelencia de socialización.

Estas aspiraciones de la población desplazada, que son a la vez las "aspiraciones propias de las modernas sociedades urbanas", presentan varios matices en la medida en que, en muchos casos esta aspiración ya había sido cumplida o se estaba en camino de lograrla, y en los lugares de llegada se deben enfrentar a territorios en donde la propiedad de la

tierra es ambigua, se compra al vecino el terreno de al lado, pero el vecino no le compro a nadie esos terrenos y que son de algún fulano que no se sabe bien de donde es, ni cuando vendrá. Esto hace que las formas como se comienza a vivir LA CASA PROPIA es un tener en el no tener, se aspira a una "casa de material" pero con las incertidumbres de una tierra que no se sabe si podrá ser propia en algún momento, la casa propia se convierte en este caso en una aspiración intangible.

LA CASA PROPIA debe convertirse en una de las primeras formas de reparación a la población en situación de desarraigo. Es la primera forma de compensación que el Estado debe asumir en la medida en que es la inclusión por las pérdidas humanas, laborales y culturales a que han sido sometidas las personas desplazadas por culpa del conflicto colombiano, se convierte este bien en una forma de resarcimiento. Es la primea forma de cerrar el círculo de la exclusión.

Continuando con el segundo nivel planteado por Hiernaux y Lindón, la palabra «anclaje» nos es útil como símbolo para entender la situación en la que se encuentra la persona una vez se habita el territorio, en donde es necesario botar el ancla para permanecer en esas aguas que se mueven y que pueden dejarte a la deriva. Por una parte es un estado de des-territorilización del que se viene, en el lugar llegado no hay vínculos históricos, ni culturales, ni simbólicos, ni económicos, se llega por la referencia de un pariente no importa si es lejano o cercano, o por una persona que se conoció, o porque el grupo decidió, sea cual sea la razón, es necesaria el ancla para no estar a la deriva.

Es la des-territorialización en el mismo territorio de llegada, no hay un espacio de referencia, no hay un punto que acerque al nuevo lugar habitado. Se está allí porque tocó, por lo tanto no hay un vínculo de permanencia y en muchos relatos los primeros espacios de llegada fueron lugares transitorios, en la llegada pasan varios años, pueden ser uno, dos, cuatro o seis años, en los casos entrevistados, y el lugar se sabe, no permanente.

La búsqueda no es un proceso rápido donde la personan pueda poner freno a la desterritorialización constante, desde el momento de partida de los lugares de donde fueron expulsados a un ahora que tampoco ofrece procesos de reterritorialización es un sentir constante de estar en proceso de transición.

En la búsqueda de un espacio la persona se encuentra con códigos culturales que la hacen no poder habitar el territorio, por lo tanto durante un período de ubicación la definición de ocupante es la acertada en la medida en que *sólo está ahí, no pertenece al lugar, no es del lugar ni quiere serlo*. (Hiernaux, Lindón, 2004:83). No se tiene un espacio habitable (son lugares donde las casas están hechas de plásticos negros y con ausencia de los servicios básicos), es el extraño que arriba como competencia a un mundo laboral sin ofertas para los sectores poblaciones marginales, o es la persona que carga con *el estigma* de ser un problema al considerársele de uno u otro bando del conflicto (Bello, s.f:7).

Son innumerables los obstáculos que encuentra la población en la llegada: no se tienen los documentos para acceder a los servicios requeridos, no se entiende el nuevo acento, en muchos casos no se sabe leer, ni escribir, se siente que se llega a un lugar donde no ha sido invitado. "Los desplazados solos o en familia ingresan silenciosamente a la ciudad, pasan así de zonas rurales a hacinamientos urbanos, de relaciones de vecinos conocidos por años a relaciones con habitantes extraños y anónimos. Provenientes de comunidades generalmente caracterizadas por relaciones tradicionales, se enfrentan a los determinantes de una ciudad moderna en donde el mapa de lo sacralizado se ha modificado". (Bello, 1998, p.6). Las lógicas vividas en los procesos de llegada hacen que la población continúe viviendo la des-territorialización durante tiempos largos de acomodación en los espacios.

Las entrevistas realizadas podrían leerse en tiempos: hay un tiempo de alegría, se habla duro, se sube el tono, se habla de la casa anterior; luego la voz se baja, los ojos no miran de frente, es tiempo de tristeza, se habla de la salida y vuelve a haber un momento de emoción cuando se cuenta la historia del barrio, de cómo ha cambiado la casa. Es en este momento, en que el concepto de reterritorialización puede utilizarse, cuando la persona pasa de ser un ocupante a ser un habitante. Se construye un territorio, se gesta un lugar. "No es un anclaje en términos de un vínculo profundo entre el sujeto y su

espacio, que construya identidades. Es un vínculo que surge cuando el sujeto comienza a vivir su lugar como un espacio relativo, es decir, como una localización en la cual tiene ciertas ventajas." (Hiernaux, Lindón, 2004:84).

Ocupar un espacio, habitarlo y morar en él es parte de un proceso que, para quienes viven la situación de desarraigo supone reconocerse a sí mismos y a sí mismas, reconocer a sus congéneres, reconstruir los lazos sociales, institucionales y organizativos que han sido rotos y crear nuevos nexos y nuevas alianzas. "Los lugares de los que aquí se habla no son meros espacios físicos a los cuales se puede acceder desde la distancia, como objetos aprehensibles y manipulables (...) sino aquellos espacios que son apropiados afectivamente y convertidos en parte significante del modo de vida de cada quien. Los lugares se construyen en la cotidianidad, en las relaciones que se establecen con los otros y con los objetos, son puentes, como diría Heidegger, que unen dos orillas, develándolas, poniéndolas de presente, configurando el lugar." (García Moreno, Beatriz 1998, 42)

Por lo tanto la reterritorialización puede vivirse desde LA CASA es ella la que hace sentir la pertenecía y da identidad, son sus cambios un logro; al mismo tiempo, paralelo a esto encontramos en las narraciones que los oficios no generan satisfacción, no son un ejemplo de empoderamiento, no plantean un vínculo con él territorio. Se continúa trabajando en las mismas actividades que al momento de llegada, a excepción de las narraciones de líderes y lideresas que logran un trabajo que los vincula con los procesos locales y globales del territorio, pero la medida general plantea la imposibilidad de una vinculación laboral digna y estable. "La dificultad para estabilizarse económicamente los lleva a asumir una posición mendicante ante las entidades, lo cual los expone a ser calificados como oportunistas y perezosos que están sacando provecho de su situación, "...es que no se ayudan.."; los servicios que reciben les son brindados en calidad de ayuda, no de derecho, como si dependieran de la buena voluntad del funcionario ("la doctora me dijo que me iba a ayudar"), lo cual acentúa su sensación de dependencia. La pérdida de los referentes sociales y materiales, el deterioro de su identidad social y la

desestabilización económica y emocional, provocan estados de depresión y ansiedad que comprometen la identidad personal de los desplazados."(Bello, s.f:16)

Los procesos de re-territorialización se dan en la medida en que la persona obtiene cierto grado de satisfacción personal y logra vincular sus formas particulares de vivir con las características propias de un territorio. Es el accionar de la persona frente a un espacio lo que hace que se convierta primero en habitante y segundo construye un lugar, habita un entorno. Para el trabajo con población desplazada este concepto debe ser leído en espacios de tiempo de larga duración, es la permanencia por un largo tiempo la que permitirá analizar las prácticas de reterritorialización en este tipo de grupos sociales.

"Pero el desplazado es algo más: es habitante de un territorio que deja de pertenecerle en virtud de una voluntad externa; por ellos termina siendo un habitante sin habitación, un terrícola sin tierra, un poblador sin pueblo. El desplazado es productor de riqueza para la subsistencia personal, familiar y comunitaria que no legitiman quienes tiene la mirada puesta en sus actividades, por lo cual termina siendo un ser improductivo, una carga económica para la sociedad y el Estado. El desplazado es culpable de vivir y actuar (aún a su pesar) en un entorno en el que todo el mundo ha tomado partido y (se presume y asume) actúa en concordancia con la opción política que le ha tocado en suerte. No importa que el desplazado desconozca los sentidos del a guerra porque esta involuntariamente envuelto en la trama y la urdimbre que se teje." (Henao, 2004: 206-207)

El tercer nivel para poder entender el significado que se le da a un espacio Hiernaux y Lindón proponen analizar la forma de <<habitar>> un territorio. Para el análisis de los resultados de esta investigación podemos entender el habitar como el momento que se es consciente y se piensa la nueva condición. Es el ser partícipe del entorno en el que se está, es la capacidad de intervenir y reflexionar sobre el lugar en donde se habita. Por esto habitar lo podremos trabajar en la medida en que las personas se integran a una comunidad y se sienten participes de ella. Se ubican en un presente pero hacen parte de procesos que pueden leerse con conciencia de futuro. El habitar es el vínculo entre un lugar digno para vivir, un desarrollo laboral justo y deseado y la libre capacidad de

realizar la trasmisión cultural que se trae consigo. Un habitar que está muy lejos de ser logrado en países donde los modelos económicos no plantean una justa distribución del ingreso, ni un libre desarrollo de la personalidad.

Es por tanto la re-territorialización una acción que nos permite analizar una situación determinada, pero cuando se refiere al tema del desarraigo, es un concepto que debe estar orientado a fortalecer procesos de arraigo en los lugares en donde se ubica la población desplazada. La reterritorialización se convierte en una exigencia que debe impulsarse desde los diferentes ámbitos en donde se actúa con la población desplazada. Ya sea la reterritorialización volviendo al campo o la opción de permanecer en el lugar de llegada, pero las medidas tendientes a la reterritorialización es uno de los puntos álgidos en los procesos de reparación.

Para estas medidas son los testimonios orales, los que darán cuenta de las múltiples formas para vivir la reterritorialización, es el espacio de disputa en donde se devuelve al ser la capacidad de influir en su presente y en su futuro.

En este sentido, la fuente oral es un recurso de primer orden en la medida en "ellas son subjetivas por definición, lo que no las hace invalidas para el conocimiento histórico. Incluso se pude argumentar que las tradiciones orales reproducen, sin tantos filtros, las voces de los sujetos excluidos por las historias de los vencedores. Pero la subjetividad no está ausente en las fuentes escritas, aún en aquellas aparentemente rigurosas. Lo que en primera instancia aparece como una desvetaja – la subjetividad – se puede convertir en la gran ventaja de la historia oral."(Archila, 1991:33).

Los testimonios orales se nos presentan por un lado como una fuente más para conocer los acontecimientos de un determinado suceso. Una fuente que debe tratarse con la misma rigurosidad que una la fuente escrita. <sup>29</sup>Y por otro lado, es una estrategia de reparación.

-

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup> Es sabido que las entrevistas muchas veces quedan guardadas en las cajas donde se recogen los insumos con los que se realizaron las investigaciones, para los correctos y valorados usos de las fuentes orales es necesario desde e inicio trabajar un correcto proceso de catalogación y sistematización que haga que dichas fuentes sean utilizadas para posteriores análisis.

En proceso de reparación como los que afronta actualmente Colombia los testimonio orales pueden convertirse en una herramienta futura de reparación en la medida en que se vuelven insumos para aplicar medidas de resarcimiento a la población que ha sido afectada por el conflicto. El trabajo con la población desplazada en temas sobre memoria del conflicto se convierte en una obligatoriedad en la medida en que contribuyen al fortalecimiento de los procesos democráticos.

Por lo tanto es necesario reconocer el carácter político de la memoria, su papel fundamental en los procesos de democratización en situación de conflicto, su papel relevante en los escenarios de diálogo, negociación y reconocimiento de las diferencias con miras a un proyecto democrático e incluyente de superación del conflicto armado, su papel como una forma de justicia, su papel como forma de reparación que complementa pero no sustituye las obligaciones de reparación del Estado y la sociedad, la memoria entendida como un mecanismo de empoderamiento de las víctimas y el derecho a la memoria y el reconocimiento de la verdad como derechos inalienables de las víctimas y de la sociedad.(Sánchez, 2009: 20).

Es por tanto la memoria una estrategia y un fin primordial en los procesos de reparación, por tal motivo es la capacidad de dejar hablar a la fuente oral lo que permite el empoderamiento de la población víctima del conflicto colombiano. "Propiciar dinámicas para actualizar y recontextualizar las experiencias: Los desplazados requieren espacios individuales y colectivos para hablar y reconstruir sus experiencias, dotar de causalidad a los hechos y, de esta manera, "desnaturalizar lo social". Necesitan un lugar para ser *escuchados*, "no *indagados*"; espacios que permitan que la palabra fluya, que se identifiquen experiencias particulares y comunes, que se pongan en escena las diversas versiones que se han elaborado acerca de si mismos y de los otros. Es esta una posibilidad para construir "versiones coherentes" que les posibiliten superar el miedo a "ser descubiertos en contradicciones" y ganar seguridad. (Bello, s.f: 13)

Es el trabajo de la memoria atravesada por variables como el territorio permite: por un lado, profundizar en particularidades culturales, económicas, políticas regionales que

hacen acertado el trabajo en miras a una reparación coherente con la inclusión de las victimas en de resarcimiento de los derechos. Por otro lado, la variable territorio obliga a profundizar en la investigación del proceso histórico entendiéndolo como un evento cambiante que responde a unas condiciones personales, geográficas, sociales, económicas, políticas y culturales particulares. Por ello la variables memoria – territorio no plantean el analizar la historia personal no se limita a una narración de eventos sino que es también, la manera como estos eventos son reelaborados y analizados por las personas en función de una búsqueda constante de vinculación con una realidad presente.

El tema de reterritorialización debe analizarse desde la diversidad de las formas como se ha vivido el conflicto y los manejos que se han dado a dicha situación. Distintas son las formas como grupos existen, los grupos de afroclombianos, los grupo de indígenas y sus particularidades, la población campesina, las mujeres, son variadas sus estrategias de resistencia, su acomodamiento o su disgregación. El territorio es cambiante y los procesos frente al territorio mutan según las distintas condiciones, por esto es necesario analizar las particularidades de reterritorialización de acuerdo a las diferentes respuestas sociales frente a situaciones de violencia. Es necesario como ejercicio de análisis documentar estas distintas estrategias y plantear la imperiosa necesidad de establecer puentes reales para la consecución de una obligada reterritorialización.

Este estudio deja abiertas alternativas para realizar nuevas investigaciones en el tema del desplazamiento a partir de las posibilidades de análisis que ofrecen los trabajos de memoria de la población afectada; es para los y las profesionales que trabajan estos temas un imperativo hacer visible la importancia que reviste para las personas el saber que sus historias contadas tienen lugar en la definición de acciones y medidas de gobierno, con miras al fortalecimiento de procesos de justicia y reparación.

# **ANEXOS**

# Anexo No. 1

# Instrumentos guía para las entrevistas y para la organización de información

# recolectada

# Instrumento No. 1<sup>30</sup>

# PREGUNTAS PARA ENTREVISTA EN PROFUNDIDAD

#### DATOS PERSONALES

- Nombre: Si el entrevistado o la entrevistada acuden al seudónimo, quien entrevista deberá utilizar el seudónimo durante toda la grabación, como expresión de compromiso real con el anonimato. (a partir de este momento el o la entrevistada deberá empeñarse en utilizar el nombre con el cual la persona prefiere que le llamen según lo que haya dicho en las preguntas anteriores).
- b. Edad
- Lugar de nacimiento c.
- Dirección actual d.
- Lugar donde se hace la entrevista (para persona que entrevista)

#### 2. CICLO VITAL

### Infancia

- Donde vivió su infancia. a.
- Recuerda alguna anécdota especial de cuando era pequeña o pequeño, que le haya acompañado con fuerza en estos b. últimos años. Por qué la recuerda
- Durante su niñez vivió experiencias de desplazamiento forzado o similares
- Cuando usted era pequeña que trabajos hacían su madre y su padre. (Especificar, si eran campesinos, que cultivaban, si eran de mar que labores hacían, que pescaban).

## Adolescencia y juventud

- Donde vivió su adolescencia
- Cuándo considera que terminó su juventud e inició su adultez. h.
- Trabajaba durante su adolescencia y durante su juventud
- En qué trabajaba (especificar si cultivaba o no cultivaba) d.
- Recuerda una anécdota especial de su adolescencia o su juventud, que tenga especial importancia para su vida actual. Cuál y porque tiene tanta importancia ahora

# Adultez

- Dónde ha vivido siendo adulta o adulto a.
- b. En qué ha trabajado
- Recuerda una anécdota de su vida adulta que quiera compartir en este momento y que tenga especial significado para su vida en la actualidad. Cuál y por qué tiene especial significado.

## **TERRITORIO**

# 2.1 Llegada al Departamento del Atlántico

- Cuando llegó al lugar donde vive actualmente.
- Cuando usted llego como era y como es ahora.
- Como era su casa antes del desplazamiento y como es ahora. Hay diferencias en los espacios.
- d. El lugar donde vive actualmente es suyo, está en arriendo, etc.
- Tiene mas familia viviendo en el sector e.
- f. También llegaron por condiciones de desplazamiento
- Se considera usted una persona desplazada g.
- h. Qué siente cuando le llaman desplazado o desplazada
- Que opina sobre estos nombres- con cual se identificaría: desplazado/a, desarraigada/o, víctima. i.
- O si prefiere que lo llamen de otra manera y por qué j.
- Había más gente desplazada en el barrio cuando llegó k.
- La gente que vive acá de qué lugares de Colombia viene. 1.
- m. Usted de donde viene
- Como fue su recorrido para llegar a donde vive actualmente n.
- En qué año comenzó su desplazamiento o.
- En su desplazamiento quienes estaban, usted, su familia, el pueblo en general.

<sup>&</sup>lt;sup>30</sup> El instrumento No.1 se presenta en el formato completo utilizado para cumplir con los objetivos de la investigación general en el marco del proyecto Inténtalo de Nuevo. Es importante resaltar que para efectos de esta investigación solo se tomarán las preguntas y respuestas relacionadas con el territorio de llegada. Algunas de las preguntas sobre las condiciones antes de llegar se tomarán en cuenta solo si hacen parte y son necesarias para los análisis del fenómeno de reterritorialización.

- q. En qué año llegó a donde vive actualmente
- r. Como fue la decisión de escoger el lugar al que llegarían
- s. El lugar donde vivía antes era suyo Tamaño, descripción del lugar.
- t. Usted ha pensando en regresar a su tierra. (Percepciones de hombres y mujeres)
- u. Cree que podría volver al mismo lugar de donde salió.
- v. Que posibilidades ve usted en volver al lugar donde fue desplazado/a. Por que?
- w. Como fue su llegada con relación a las personas que viven acá (relaciones con vecindad, estigmatización, discriminación).

### 2.2 Retorno al territorio

- a. Usted sabe que ha pasado con el lugar donde vivía antes. Alguien vive ahí, está solo.
- b. Cómo ve usted que viven el desplazamiento los hombres y como lo viven las mujeres.
- Usted cree que es igual ser una víctima mujer o una víctima hombre en las situaciones que ocurren en el desplazamiento.
- d. El desplazamiento hizo que usted sintiera que hubo un cambio en su forma de ser mujer/hombre. Por que?
- e. Cree usted que es distinta la forma como se obliga a salir del territorio a una mujer que a un hombre.
- f. Hubo actos en donde solo se violentaran a solo hombres o solo a mujeres
- g. Si le garantizaran la seguridad para retornar lo haría.

## 2.3 La comunidad

a. Para usted que es la comunidad.

- Como era su comunidad antes del desplazamiento. (Identificar diferencias, costumbres, hábitos, lugares de reunión, fiestas)
- c. Considera usted que el lugar donde habita es su comunidad. Por qué?
- d. Como ha sido el cambio llegando a \_\_\_\_\_\_.
- e. Cuál es el lugar que más le gusta de\_\_\_\_\_
- f. Cuál es el lugar que más le ha llamado la atención desde que llego y por qué.
- g. Ha trabajado por su comunidad o por sus comunidades
- h. En qué ha consistido ese trabajo. Qué actividades ha desarrollado en y por su comunidad.
- i. Actualmente trabaja por su comunidad. Como.

## 2.4 El territorio actual

- a. Cómo llegó a este lugar (caminando, bus, carro, etc.)
- Como vio sintió el lugar cuando llegó (Precepciones de hombres y mujeres sobre el lugar intereses, oportunidades, amenazas, riesgos)
- c. Con que cosas llegó. Hizo inventario de las cosas que perdió.
- d. Que dejó
- e. En que oficios se ha desempeñado desde el momento de su desplazamiento.
- f. Han sido los mismos oficios que desempeñaba antes del desplazamiento.
- g. Que oficios son nuevos para usted. De cual se acuerda más y por qué.
- h. Quien de su familia consiguió con más facilidad trabajo.
- i. Cuál fue su primer trabajo acá
- j. Cómo consiguió o se ideó ese trabajo
- k. En qué trabaja actualmente
- Hubo cambios en su familia en cuanto a las labores que desempeñaba cada persona antes y después del desplazamiento.
- m. En este momento que trabajos realizan los hombres y cuales las mujeres de su familia.
- n. Cuantas mujeres hay en su familia (en casa) y cuantos hombres. Quienes trabajan.
- o. Qué sabor extraña.
- p. Que olor extraña.
- q. Qué lugar extraña
- r. Cuál es el plato de comida que más le gusta
- s. Cuál plato ha probado actualmente que más le haya gustado
- t. El que menos le haya gustado
- u. Que comida extraña
- v. Le gusta cocinar
- w. Quien hace la comida en su casa. Siempre ha sido así, cuando era pequeña/o quien cocinaba.
- x. Qué extraña del lugar donde estaba antes del desplazamiento.
- y. día común y corriente de su vida actual. Y la de su compañero o compañera si tiene.

# 2.5 Las opciones institucionales en el nuevo territorio

- a. Cuando llegó quien fue la primera persona que lo o la ayudo
- Alguien lo oriento para acudir a alguna institución encargada de ayudar a las personas en situación de desplazamiento. Cual institución. Cómo
- c. A qué instituciones o lugares ha acudido.
- d. Que tipo de atención ha recibido.
- e. Usted que ha pasado por esto, que cree usted que es lo urgente que necesitan las personas cuando llegan.
- f. Que sabe de los programas sobre reparación que se adelantan.
- g. Qué piensa usted de la reparación
- h. Que es para usted una reparación justa.
- i. Considera que todo es reparable, o si hay situaciones o casos que son irreparables.

- Cree que le tema de la verdad es importante. Porque.
- j. k. Qué piensa del perdón
- 1. Como lo entiende
- Es importante el perdón. m.
- n.
- Que entiende por reconciliación
  Se puede pensar en reconciliación sin conocer la verdad de lo que aconteció. o.
- Conoce en que esta el tema de las víctimas en Colombia. p.
- q.
- Que opina de como se han adelantado los procesos. Con que mecanismos legales contamos para hacer valer nuestros derechos.

Preguntas Finales
¿Quiere usted agregar algo mas a esta entrevista?
¿Cómo se siente y qué significó para usted haber estado en esta entrevista y recordado esta historia?
¿Porque cree usted que es importante el recuerdo de las experiencias vividas?
¿Cree usted que la forma como narran mujeres y hombres es diferente?
¿Quisiera un acopia de esta entrevista?
Muchas gracias....

Instrumento No.2 <sup>31</sup>				
1	FICHAS DE GRABACION DE ENTREVISTA	AS		
FICHA DE G	RABACION	No		
PERSONA ENTREVISTADA Entrevistador/a:				
Nombre:	Fecha de Entrevista:			
Seudónimo:	# Entrevista en grabadora:			
Municipio:	Cd #:	# Entrevista en Cd:		
Edad:	Tiempo de grabación:			
Sexo:				
Lugar de Origen:	Observaciones Generales:	Personas presentes en la entrevista:		

 $<sup>^{\</sup>rm 31}$  Este instrumento se diligencia en campo en el momento de terminar la entrevista.

Instrumento No. 3				
TRANSCRIPCIÓN DE ENTREVIST	TAS			
ABACIÓN	No			
Entrevistador/a:				
Fecha de Entrevista:				
Seudónimo: #Entrevista en grabadora:				
Cd #:	# Entrevista en Cd:			
Tiempo de grabación:				
Observaciones Canarales				
Observaciones Generales.				
Trascrinción Textual:				
	TRANSCRIPCIÓN DE ENTREVIST  ABACIÓN  Entrevistador/a:  Fecha de Entrevista:  # Entrevista en grabadora:  Cd #:			

	Instrumento No. 4	-				
	<b>EJEMPLOS DE SISTEMATIZA</b>	CIÓN				
	TEMA: RETERRITORIALIZAC	CIÓN				
No. de Entrevista	No. de catalogación de testimonio	Lugar de nacimiento	Edad	Lugar de		
1	002G	Valledupar	35	Las Palmas Guajira		
Año de Salida	Primer lugar de llegada	Municipio y/o	Que olor extraña	Que comida		
22-sep-05  Vivienda anterior a la actual puede ser en otro municipio y/o	2005	Malambo - La Milagrosa Departamento del A	el olor de la vaca que huele sabroso, huele a rico cuando esta fresca hacian mecha que pasaba toda la noche prendida	el trichi (carnero) las tripas del chivo uno las frita y lo venden con bollo lo hacia en la finca la comida de la Guajira es		
departamento	Lugar actual					
	Descripcion del barrio o sector / historia	scripcion del barrio o sector / historia Año de llegada Quien y por que decidio el				
			lugar	propio	descripción	
desocupa, que no tenia para pagar arriendo, que no tenia quien me ayudara yo lloraba // Una amiga, llego a su casa con tres hijos, una casa con 7 personas todos En el suelo de un solo cuarto y la sala pequeña y nos tirabamos ahí una colchonetica pequena casi un año Entrevistador: y hubo muchos problemas los hijos peleaban Ella: si horrible lo bueno era que mis hijos nunca contestaban si le pegaban ellos no le pegaban nunca levanten la mano contra nadie deja que Dios se encargue de eso , siempreme he levantado con Dios y siempre he levantado mis hijos con Dios // cuando estaban alla vivian atormentados no dormian tranquilos que tu me pegaste que eso // Entrevistador: diferencias	Esto era puro monte, yo siempre vivia recostada, de buenas gentes siempre me decian esta es su casa bueno vuelva a su casa // no mas esas casa aquellas (señala las de enfrente) esto estaba lleno de monte altisimo y yo pues decia yo me voy a meter ahí, yo me voy a meter en este patio Señor, ese lote te lo pongo en nombre tuyo y los pelados decian mami tu estas loca y yo loca por ustedes Señor mi patio es tu patio en el nombre de Jesus. // segun estas tierras piensan hacer colegios cosas pa la comunidad, el que era dueño de esto iba a tumbarlo con maquina entonces el señor de ahí y los vecinos no dejaron trajo la máquina	2007	yo tenia amistades aqui y me daba cuenta que eran gente que no me daban la espalda son gente que estaban con uno por ejemplo la vecina intachable	las casas el terreno lo cedieron los dueños de la finca pero sin legalizarlo	en las palmas: era todo de eternit llovi y uno no se mojaba ni que corra pa qui	

	Instrumento No. 4		
	MATRIZ DE SISTEMATIZACIÓN		
	No. entrevista: 1/ No. Catalogación: 002G/ TEMA: RETERRIT	ORIALIZACIÓN	
	Departamento del Atlantico		
	Lugar actual		
	ahora		
propio	descripción e historia casa		Familia
		tiene familia en el sector	Llegaron en condiciones de desplazamiento
si pero sin legalizar	Entrevistador: pero por que este patio, quien le dijo que se podia, yo no sabia si se podia no se podia ni quien yo dije me meto ahí no me sacan ni muerta. Entrevistador: usted se enamoro del patio, por que? Si me enamore porque estaba cansada de rodar y rodar el patio tenia parao de finca asi mis hijos y yo limpiamos el patio fuimos al aserradero pedimos tablas, yo mira que estoy sola aqui y me regalaron tablas ahi estan las que las voy cambiando muchachos colaboraron por aqui no hay hombres al frente la señora es viuda, en la calle de lla hay muchachos y les decia vamos pa que me colaboren pa que me digan que no se y estoy cansada como usted ve el techo no es normal todo se llueve agua a la rodillas, cuando llueve se inunda todo // yo misma me iba a las casa y decia no tienes un plastico mira que yo estoy armando y no tengo donde meterme con mis hijos sacos donde uno mete y compra los abre y de plastico negro regalaban pedazos de cinc como los ve estan llenos de huecos se llueve alli alla se cocina con leña en pleno sol caliente hay teja si se cocina con leña pero hay donde meterse uno- aqui es en el suelo en pleno sol caliente como si fuera una manda que estuviera pagando uno // si aparecieron los deuños cuando dijeron esto lo vamos a tumbar y bueno les dije ustedes contra mi y Dios contra ustedes entonces llegaron la señora y el señor que no tenian donde vivir yo dije vamos a hacer ustedes me apoyan y yo los apoyo yo los dejo que se metan ahi ya limpiar y ahi se metieron, mi hermano se metieron porque dijeron que me iban a sacar de aca y yo quietecita ahi en el mueble mirandoles las cars y hablando yyo micasa esta sobre tu roca señor mi casa y calladita y que tu no te vas a defenderparate vas a pelear tu patio y yo no voy a pelear el que va a pelear es Dios y asi pasaron los tiempos y dieron los lotes por voto ahi en Soledad en cambio yo permanezco y aqui permanecere ¿Los dueños en que va la cosa? ellos me dijeron que tenia que conseguirl		si precisamente hoy llevo a mi cuñada a la reunion muy doloroso lo que les ha pasado a ellos, la mama llega por desplazamiento pero no quiso declarar porque le da pena y miedo que no quiere se desplazada

	Instrumento No. 4							
	MATRIZ DE SISTEMATIZACIÓN							
	No. entrevista: 1/ No. Catalogación: 002G/ TEMA: RETERRITORIA	ALIZACIÓN						
	Departamento del Atlantico							
	Lugar actual							
	ahora							
propio	descripción e historia casa	İ	Familia					
		tiene familia en el sector	Llegaron en condiciones de desplazamiento					
si pero sin legalizar	Entrevistador: pero por que este patio, quien le dijo que se podia, yo no sabia si se podia no se podia ni quien yo dije me meto ahí no me sacan ni muerta. Entrevistador: usted se enamoro del patio, por que? Si me enamore porque estaba cansada de rodar y rodar el patio tenia parao de finca asi mis hijos y yo limpiamos el patio fuimos al aserradero pedimos tablas, yo mira que estoy sola aqui y me regalaron tablas ahi estan las que las voy cambiando muchachos colaboraron por aqui no hay hombres al frente la señora es viuda, en la calle de lla hay muchachos y les decia vamos pa que me colaboren pa que me digan que no se y estoy cansada como usted ve el techo no es normal todo se llueve agua a la rodillas, cuando llueve se inunda todo // yo misma me iba a las casa y decia no tienes un plastico mira que yo estoy armando y no tengo donde meterme con mis hijos sacos donde uno mete y compra los abre y de plastico negro regalaban pedazos de cinc como los ve estan llenos de huecos se llueve alli alla se cocina con leña en pleno sol caliente hay teja si se cocina con leña pero hay donde meterse uno- aqui es en el suelo en pleno sol caliente como si fuera una manda que estuviera pagando uno // si aparecieron los deuños cuando dijeron esto lo vamos a tumbar y bueno les dije ustedes contra mi y Dios contra ustedes entonces llegaron la señora y el señor que no tenian donde vivir yo dije vamos a hacer ustedes me apoyan y yo los apoyo yo los dejo que se metan ahi y a limpiar y ahi se metieron, mi hermano se metio aca vinieron los dueños y mi hermano ya tenia en material yo quietecita yla gente se metieron porque dijeron que me iban a sacar de aca y yo quietecita ahi en el mueble mirandoles las cars y hablando y yo micasa esta sobre tu roca señor mi casa y calladita y que tu no te vas a defenderparate vas a pelear tu patio y yo no voy a pelear el que va a pelear es Dios y asi pasaron los tiempos y dieron los lotes por voto ahi en Soledad en cambio yo permanezco y aq	mi hermano, viene de valledupar y la mama	si precisamente hoy llevo a mi cuñada a la reunion muy doloroso lo que les ha pasado a ellos, la mama llega por desplazamiento pero no quiso declarar porque le da pena y miedo que no quiere ser desplazada					

#### Instrumento No. 4 MATRIZ DE SISTEMATIZACIÓN No. entrevista: 1/ No. Catalogación: 002G/ TEMA: RETERRITORIALIZACIÓN Departamento del Atlantico Familia Vida Cotidiana Inventario Datos Lugar que mas le gusta o que le ha con que llego que dejó No. de personas en el nucleo Día común y corriente Quien hace la comida extraña del lamado la familiar en su casa lugar donde atención Mujer Mujer estaba nada la muda que tenian puesta // despues no ha hecho inventario 4 que duermen en la misma cuando se primero dice que me ha gustado escuchar Si el cocina yo no de el trayecto entre desplazamiento y llegada extrañaharto los animales, cama: dos hijos el companero y veia uno la gente fue mi musica las noticias me asoleo el al sitio actual no logran llevar mucho a este tenia chivos parejita de ella y el hermano que duerme se paraba amable: hay un televisor pero cocina, el dia que ultimo porque le roban en Guajira algunas de puercos parejita de chivos en la otra en la querendona aca la luz no era buena tenga mi ranchito las ayudas, las economicas alcanza a los mantenia muy bien puerta ese como alla en la ya ahora si se prende mi hornilla asi Guajira // de mandarlas, los arriendos acostumbraditos (los cielo azul en las horas de la tarde alzada, yo cocino... chivos son los que se esas lugar dice que no se prende en la el cocina es mesero comen las matas?) yo los hierbitas para adentro mañana en la tarde ya trabaja en la playa animales loscojo de asi lejos, para la loma que un poco no me gusta en el muelle de chiquitos para enseñarlos no hay ruido no estar pegada viendo puerto hay como vivir en novela porque en la ... te pego y se me quedaba amanecer el monte es lo viendo asi tenia gallos muy lindo Biblia dice que el que pavos reales tenia 6 la vaca la que mas quiero ve novelas no vela (no tambien se comen la carne puerca los ora, no ve la Bilia no la deliciosa claro... patos me pavos lee no la escudriña me gustan mucho los (hace los gusta tener mi casa animales extraña la cama ruidos) ordenadita como la el televisor la grabadora... concibio Oficios Cual Primer trabajo al llegar antes recuerda Cúal desde nina trabajaba desde los 9 anos, en San Pablo el Llano, por Cienaga, en casa de familia lavando la Tuvo billa siempre vivia alquilado no tenia para pagar arriendo no tenia loza... fuia la guajira porque me gusto y teniamo tres hijos con el mayor y mi marido se fue me dejo sola co en el quien me ayudara, yo Iloraba, vendia dulces pasteles, cosas en los hijos... yo me ponia a limpiar y sembrar de todo berenjenas, yucas... pa no morirnos de hambre... // no la calle pa yo darle de comer a mis hijos, pagar arriendo, aqui centro de me gusta trabajarle pa otros soy una persona que me gusta trabajar para mi ponerme la plata que yo pueda Malambo en Malambo cuando me vine de alla, alla me iba pa las tierras no que esperar que le paguen a uno un mes otro no si fuera una buena plata pero le pagan a uno mal pa que me dieran un pedazo pa yo sembrar maiz yuca // y de donde se entonces no hay como tener uno su propia tierrita su propio cultivito ahi, trabajar en la propiedad de uno vendia ahi siempre mi meta estra en finca y siempre quise vivir en mismo // ha trabajado planchando lavando ayudando personas cuidar niños // es dificilconseguir esos cerveza finca // cuando llega a su casa se iba para Barranquilla a trabajos? es dificil buscar trabajo... entonces me tocaba vender agua, gaseosa cerveza cigarrillo en los buses, rebuscar

		Instrumento No. 4			
		MATRIZ DE SISTEMATIZACIÓN			
	No. entrevista: 1/	No. Catalogación: 002G/ TEMA: RET	TERRITORIALIZA (	CIÓN	
	Oficios Comunidad			Retorno	
Cambios en su familia en cuanto a las labores que	trabajos actuales	trabajos actuales Que es		Regresaría a su tierra	Si se le garantiza seguridad volvería
desempeñaba cada			trajar /en que	Mujer	Mujer
persona	Mujer				
ha trabajado vendiendo	entre otros hace pasteles y su compañero va los domingos a venderlos a Puerto Colombia (donde conoce a su nuevo companero), he vendido comida, aqui en Malambo tuve tienda cuenta como proyecta su negocio con las ayudas que va a recibir para Generacion de ingresos, en la CVG y piensa en tomar una caseta en puerto Colombia para que con su companero tengan un negocio mas completo	es que ayude a uno todos los vecinos que compartan con uno que uno hace una actividad y es para la comunidad y todos colaboran para mi a hora son los vecinos por lo menos para vender los pasteles mañana ahí estan los vecinos ellos colaboran les pago el domingo // cuando llego era la vecina ahora es mas grande // pero dice que no es igual a alla no tien donde servir (platos) no mas uno solo // ya se ha adaptado a la gente // la gente esta pendientey le ha dado muchas cosas // antes decian que yo era persona mala y yo decia conoceme que vas a quedar amañao	y se proyecta pudiendo hacer cosas por la gente para agradecer y ademas dice que ha ayudado asi	yo me queria devolver los hijos no, a ellos les daba miedo cuando sacaron a un señor de la finca no querian ver lo que vimos alla a ese señor no le fue nada bien // me gusta mucho la Guajira pero no vuelvo	pienso que a estar tranquilos es por un
condiciones actuales del	Se considera persona desplazada	Que siente cuando lo/la llaman desplazada		Con cual nombre se identifica	
lugar			desplazada/o	desarraigada/o	victima
no se que paso ni estar pasando practicamente no tengo como hacer para	tengo la palabra desplazada porque practicamente no tengo nada como ve si tuviera una casa normal que no se lloviera pero todo se llueve pasan mis hijos necesidad tengo que levantarme a media noche a correr porque se moja aqui no me pagan subsidio meti papeles de desplazada y nunca me le pagan subsidio a mis hijos entonces como ayuda que el gobierno le da a	Horrible, muchas personas que se quieren pasar las personas no saben que ser desplazados no es facil // poca cosa me siento porque ser desplazados no es bueno no es facil viajar va uno con un temor que lo cojan ahí le tapen la boca lo secuestren le pase algo, siempre ando con ese temor en la calle antes salia se siente miedo que lo vayan a matar que nos llamen como todas personas, normales que no digan ella es desplazada como un dia que unos indigenas en la carretera pidiendo limosna con niños pequeños, eso me conmovio mucho yo dije yo soy igual a ellos desplazados si yo viviera mas cerca los recogiera a ellos y los trajiera pami casa son personas humanas que necesitamos ayuda de todos es el nombre con que nos tienen que llamar pero		mas bien desarreglado la palabra desplazado no desarreglado mas bien porque practicamente yo estaba bien despues ya no ya estoy como dicen me dejaron desordenada Entrevistador: ah pero es que se usa mas el desarraigo como las plantas que las arrancvan de raiz ah pero esta interesante desarreglado pr que le desarreglaron la vida ? si claro practicamente lo dejaron a uno sin nada	

		Instrumento No. 4					
		MATRIZ DE SISTEMATIZACIÓN					
No. entrevista: 1/ No. Catalogación: 002G/ TEMA: RETERRITORIALIZACIÓN							
Relaciones con las otras personas	El desplazamiento es igual para hombres que para mujeres	El desplazamiento hizo que se diera un cambio en las formas de ser mujer o ser hombre	Hubo actos en donde solo se violentaran a solo hombres o solo a mujeres	Cuando llegó quien fue la primera persona que lo o la	que cree usted que es lo urgente que necesitan las	Qué piensa usted de la reparación	
	Mujer	Mujer	Mujer	ayudo	personas cuando		
si conoce a la gente pero no visita no lleva relaciones de amistad solo con una vecina y su familiar // nunca he dicho explicaciones la gente si sabe que soy desplazada pero no sabe como fue (se refiere a los vecinos) la gente si ha querido saber pero yo no eso no se puede decir ni nunca lo dire ya lo digo aqui porque siempre es bueno uno recordar lo que le paso y // la vecina me atendio muy bien (le cuida los hijos mientras ella vuelve a Guajira a un trabajo y recibir ayudas de desplazada, desde alla envia ayudas y alla en Riohacha la roban pasa como un mes)	Igual, porque siempre somos como dice la palabra desplazado necesitamos ayuda bueno por lo menos si los hombres en el momento del desplazamiento no salen con nosotras les puede pasar peor pero igual las mujeres que las maten violen a uno las perjudiquen	antes de desplazarme pues yo vivia sabroso haciendo mis cosas mis cultivos pero ahora no tengo tierrita como hacer, no tengo como sacar mis hijos adelante, si quisiera pero no tengo la fuerza, no tengo dinero no trabajo soy una persona enferma (ella tiene un problema de inflamacion de su estomago o zona del vientre es una inflamacion muy grande)	han contado y como a mi me paso y somos mujeres nos poniamos a hablar y las dos	Una amiga, llego a su casa con tres hijos una casa con 7 personas de un solo cuarto y es la misma persona que la orienta en lo del registro y las ayudas	casa tener donde vivir y como mantener a sus familias	sera repararme a rmi misma todas las cosas que pasaron he oido de las ayudas (Entrevistado r: no las ayudas)	
Que es para usted una reparación justa.	Cómo se siente y qué significó para usted haber estado en esta entrevista y recordado esta historia	Porque cree usted que es importante el recuerdo de las experiencias vividas	Por que cre	e que esta pasando est	o en Colombia	1	
armar un rancho tener mis animales (se le pregunta que ,pensandolo desde otros casos ya no desde el suyo, como seria lo justo ahi	he vivido me siento mas tranquila hay	para nada recordar es porque yo pienso en la tierra en las cosas que yo perdi y quiero recuperar de nada no sirve de nada los amargos no para mi me sirvio mucho hoy me sirvio mucho recordar no fue una noche buena que pase pero me siento mas tranquila	de politicos siempre es lo mis ayudar y no ayudan y eso no vo ya nadien me saca me echa qu dan mi casita el gobierno ar pasan por que hay gente equi equivocacion	a conmigo ya lo que uiero esperar las a nhelo que me dieran	queria es que est yudas que me var mi casa // a vece	toy en mi patio n a dar o si me es pienso que	

	Instrumento No. 4						
	MATRIZ DE SISTEMATIZACIÓN						
No. de Entrevista		Lugar de nacimiento	Edad	Lugar de primer desplazamiento			Vivienda anterior a la actual puede ser en otro municipio y/o departamento
3	008G	Barranquilla	32		Malambo	Mi papá y mi mamá vinieron de San Pedro, Sucre y vivieron en barrios alquilados y por fin una invasión en Barranquilla, por la Chinita y papi cogió un patio y ahí organizó su casita y todo; y ahí naci yo. Me crie en la Chinita hasta los dieciséis años. La Chinita esta vía Santa Martha	hubo problemas de violencia Entrevistador: te maltrataba? No, del barrio, él no quería salir de ese barrio y entonce' a mí no me gustaba y no quería viví con él porque ya to' el mundo era malo, entonces me volví con mi mamá, con la niña; y mami me acepto y ya. Después pasaron tres años, me volví a enamorar y me comprometí con el compañero con el que estoy; tenemos once años de estar viviendo y tres hijos.
						Departamento del Atlantico	
						Lugar actual  Descripcion del barrio o sector / historia	

Sobre gente desplazada: ¿Conocías de gente desplazada cuando estabas pequeña?//Sí, había gente desplazada en ele magdalena, la gente del magdalena se venía a compra y alquila casitas por la chinita, porque allá y que no podían vivir, que se le metieron, que tal y también el agua y se iban a vivir, entonces to' eso se fue llenando de desplazados./Tuve amigas desplazadas, desde trece, estudiábamos juntas // ¿Tú conoces gente desplazada aquí? Si mis vecinos, prácticamente Villa esperanza vive rodeada de desplazados. Y de todo barrio, muchas veredas muchas de todo, porque si fuese de un solo pueblo, pero de varios pueblos, hay del carmen... hay de muchos, de Pivijay. Por la casa varios vecinos míos son del Carmen de Bolívar, y muchos del Pivijay, también vinieron muchos del Suco, de Santa Martha, del Magdalena, allí hay de todos. // En Villa Esperanza, en una casa propia, se invadió, el gobierno nos regalo un subsidio ya vivimos en una casita de material, pequeña pero cómoda. Nosotros tenemos legalizado todo. Yo tengo diez años viviendo que yo vivo aquí, pero esta invasión tiene más de quince o catorce años, porque cuando yo vine ya habían casa, bastantes, lo que pasa es que quedaban más patios, entonces uno fue invadiendo, pero esta invasión es grande, grande. // ¿Hay familias desplazadas cerca de tu casa? No, la verda', es que hay bastante desplazados.//¿Cómo se ha ido dando la conformación de la gente que llega nueva?, ¿Cuándo tú llegastes ya había desplazados? // Ya habían bastantes desplazados, después de mí ya no porque ya estaban, faltaron fue poquitas casas, cuando yo llegue, la vecina mía era la última, antes que yo llegará, y ella también es desplazados y ella me dijo: imettet! , y ahí después que tú armes algo no te lo tumban, no sé qué, y ella me ayudo bastante. Llegaron seis más pero vulnerables, de acogida, después de mí, otra, otra y otra, pero vulnerables, y antes de mi un montón de desplazados.///¿Por qué se viene de la Chinita hasta acá Villa Esperanza?//Mi madrina me dijo, y fue que decidimos ven

Ellos dijeron: - tiene los mismos que nosotros, casi un año-, porque ya ellos estaban de madera y hasta un vecino me ayudo a pone' el número que variaba con el de ellos. Y las pelas decían ella tiene más de un año de esta aquí, igual que nosotros, como se te ocurre que ella tiene esos pelaitos pequeños, bueno y me dejaron, no me tumbaron lo mío. Tumbaron todo, hubieron perdidos, llevaron hasta la policía, bomberos tumbaron, gases lacrimógenos. Yo si le decía a Yeimy: ¡Yeimy yo me voy!, ella me decía: - no boba eso ahora pasa, vete pa' entro, entonces pasaban los policías jel que este afuera, nos los llevamos, entren, entren! Y yo le decía: no había llegado mi esposo ni el de ella; icon ellos nos se methen después que pasen para allá! , y así fueron, ellos cogieron del la'o la Luna y venían caminando desde la Luna para acá, y ellos no se tropezaron con los policías ni na', ellos llegaron a la casa, y ya apenas los vimos, les abrimos y no les paso nada, gracias a Dios, y al día siguiente había preso, golpea'o no se que, no sé cuándo, que peleaban, querían re invadir pero era pa' vende, cambiar, no sé que. Ellos han reubica'o, las personas que vivan tres o cuatro familias entonces les ceden un patio,//Entrevistador: ¿Quiénes los han reubicado?// Luzmila: yo me imagino que los dueños del terreno.//Entrevistador: ¿pero quién será el dueño de eso? del gobierno, será departamental, de pronto del municipio.//Luzmila: Después cada quien mete sus papeles, y sale beneficiado, aparece en una lista y cada quien va buscando su lote, ya. Y había lotes reinvadi'os y yo no sé como a quedado eso, pero cada quien esta acomodaito donde se metió.

	Instrumento No. 4						
	No. de entrevista: 3/ No. de catalogación: 008G/ MATRIZ DE SISTEMATIZACIÓN						
Quien y por que decidio el lugar	ahora	Oficios					
	descripción e historia casa	antes	trabajos actuales				
			Mujer				
a los tres años comencé con Ever y enseguida,	y como ya la niña estaba grandecita, y la otra estaba más grandecita, entonces, cuando esta quería irse	Si, ya cuando papi se le complicaron las cosas, ya teníamos	Bueno ahorita estoy en un taller de				
hablamos los dos y yo le plantie la situación, él	para allá, esta se ponía brava y cuando esta se quería venir pa´ ca´, aquella se ponía brava, entonces, este	como dieciséis años, catorce, quince a dieciséis, este ya papi	bisutería, y trabajo la bisutería, y				
me plantío la de él, y comenzamos algo, como	iba a busca la niña allá y aquel venia a busca´ la niña acá, yo me sentía muy feo. Entonces decidí venirme	no tenía un trabajo estable, y mami hacia bolsa, hacia bolsas	hago unas meriendas para el mismo				
novios. Fuimos novios como año y piquito hasta	pa´ la invasión, cuando me vine pa´ la invasión, mi compañero no se quiso venir, él decía que él para acá	de papel y papi las vendía en el centro. Bolsas donde antes	taller. El taller empezó hace un año,				
que ya tuvimos más madurez y yo dije bueno si,	no se venía porque él tenía su casa y allá tenía trabajo, estaba estable y acá iba  a comenzar de nuevo; y	echaba uno las tufas, ella hacia bolsas de papel y los pegaba	ya fue un año; y en las meriendas				
él me propuso y yo le dije si pero busquemos	yo le dije que yo me venía, y yo arregle a la niña pequeña y a la niña grande y me vine y ahí dure seis	con yuca, con almidón de yuca. Y nosotros to´ el tiempo la	para la Corporación Volver al Gente				
donde podamos estabilizar algo porque, fue	meses solita, nada más me ayudaba, mi mamá, mi hermana y mi ex suegra y a los seis meses apareció mi	ayudábamos, ella las proponía en las tienda de por la casa y	tengo cinco meses y la bisutería				
que decidimos y él alquilo. En la Chinita por allá,	esposo, y él apareció porque él no quería vivir acá porque era feo, era no se qué, y él estaba estable allá	las vendía y papi en el centro. ¿Dificultades? En ese tiempo	empezó hace cinco meses. La				
cerca de mi mamá, y nos quedamos por allá.	en su casa; pero bueno vio que yo no me iba ir de aquí y que yo estaba logrando algo, que era para mí, y	no, porque un gajo de guineo uno lo cosechaba en la casa y	Corporación Volver a la Gente me dio				
Entonces ella venia y me traía la bebe y to´ eso y	mis hijas. Y él me decía: - vámonos, yo tengo mi casa- y yo le decía: ¡no!, y entonces yo me quede ahí, y	cambiaba guineo por pesca´o, mami hacia suero en la casa.	la mano y me apoyo y con ayuda,				
resulta y pasa que salió una invasión, ya, mi	él se fue a trabaja´, y en la noche yo no lo esperaba y siguió viniendo, entonces ya seguía trabajando le	Teníamos dos piezas, y en el patio teníamos guanábanas,	estoy trabajando las meriendas pa'				
mamá y mi madrina me dijeron que me viniera	era más difícil, porque cuando eso no había transporte, él tenía que veni´acá, al centro pa´ pode coge el	cocos, plátanos y no padecimos, yuca. // Eh, después de salir	los mismos talleres.				
pa´ la invasión, cuando estaba recién la niña,	bus pa´ poderse ir. Pero bueno hizo el proceso, y ahí está con nosotros, ya tenemos once años y yo le	del colegio mi hermana dio a luz y me quede cuidándole el	Y antes de las meriendas ¿Qué				
entonces yo le dije que no porque la niña	tuve otro bebe y después otro bebe y ahí estamos. El segundo con él me salió enfermizo, hospitaliza´o	bebe, era por eso que más bien que no quería i´ porque yo lo	estabas haciendo?				
estaba muy pequeña. Bueno ya pasaron año y	dos años, con falta e oxigeno. Hospitaliza´o y sin plata y la gente me le quería compra el rancho y él me	quería cuida´ y mi hermana se enfermaba, entonces yo quería	Nada, sin trabajo. Cuidar a mis hijos;				
medio todavía seguía la misma invasión, y decidí	decía mira que lo vendiera para el niño y yo decía que no. Eran remedios caros y to′ pero Dios mandaba	cuidar al niño y ya. Así dure, ya después que el bebe cumplió	a veces inventaba hace´ pasteles y				
venirme pa´ ca´ y como ya la niña estaba	sus ángeles porque hospitalizado, a mí me decían los médicos que lo atendían: - lléveselo porque él más	como un añito me puse a trabaja, me puse a cuida bebe,	los vendía en la calle, pero a veces,				
grandecita.	de dos horas no le dura-, y yo decía: - él si va a durar y me lo tiene que atender- y lo metían en	niño. Ya mi mamá me busco una vecina me llevo por una	no todas las veces.				
	incubadora así, y tenía como seis días el niño y después llegaban y lo valoraban, me lo echaban de un	amiga de ella y cuide un bebe. Me enferme y salía cada					
	hospital, pa´l otro, que pa´l Niño Jesús, pa´ llá, pa´ cá, para el Nazareth, pa´l San Francisco de Paula, y to´	quince días, y era una muchacha enfermera y quede con ella,					
	los médicos me decían que él no iba a vivir. Y yo decía él sí va a vivir y yo me ponía a llorar, y a mí me	y ella se encariño conmigo y yo con ella y el bebe así,					
	daba miedo porque yo veía que los niñitos se morían fui a un médico bueno, que ahora mismo se me	trabaje como un año y medio. Iba a la casa a veces así.					
	escapa el nombre un pediatra y me dijo que lo iba a atende´ - yo te lo voy a observar, no te garantizo						
	nada, pero voy hace´ que te lo dejen estable aquí- y así fue, duro dos años ahí en el hospital, en						
	encubadora año y seis meses, después en una camita. Y camino al año y tres meses						

		Instrumento No. 4		
	No. de	entrevista: 3/ No. de catalogación: 008G/ MATRIZ DE SISTEMAT	IZACIÓN	
		omunidad	1	etorno
Que es		Ahora	Regresaría a su tierra	condiciones actuales del lugar
	trabaja	en que	Mujer	
¿Para ti que es	Aqui se pregunta con relacion a las relaciones	¿Te has vinculados a trabajos relacionados con la comunidad? ¿Se han apoyado?	¿Cómo ves las posibilidades de la	en este caso condiciones hace 10 y
comunidad?	que se establecen entre desplazados y de	Si me han apoya'o porque cuando los subsidios eso fue en conjunto, cuando	gente regresar?	actualmente: ¿Crees que hay alguna
Es como los vecinos así, o	acogida: Hay asociaciones conformadas como	quisimos mete papeles, nos ayudaron, buscaron gente que nos iba a ayudar y de	Yo tengo una amiga que quiere	diferencia entre ser desplazado
sea nosotros somos una	redes de amistad, por solidaridad, ¿si se han	ahí mismo salió gente que iba a llevar papeles a tal parte, que no se qué, y duró	regresar, ella dice que ella quiere	recientemente y ser desplazado hace
comunidad, porque	dado esas relaciones?	eso fue un proceso largo, y como a los dos años salieron los subsidios de vivienda	el retorno y yo le digo: - ¿no te da	diez años?, ¿tiene otras condiciones,
formamos parte del barrio,	Si, se han da'o, o sea una le cuidaba a la otra,	y después otra gestión para que se otorgara a cada quien lo que le tocara, eso	miedo?, y ella: - no yo quiero	mejores o peores?
cuando formamos la junta	cuando eran de palito, la una le cuidaba a la	también fue en la misma comunidad. Eso fue lucha´o, todo	volver- , porque dice que to'a la	Si porque yo he visto ahora que los
todos nosotros nos	una, la otra le cuidaba a la una, y siempre	Ha sido lucha´o con nosotros, la luz también fue entre nosotros.	vida; allá puede criara sus hijos,	ayudan, que les dan vivienda, que les
agrupamos y escogemos,	esta una enferma, ven yo te doy esto, la otra	¿Y tú en estos momentos haces alguna actividad a beneficio de la comunidad?	como la criaron a ella. Yo le digo: -	dan alimentaciones, que ya se les trata
presidente,	trae; y ahí contamos, pues yo también conté	Ahora mismo, no estoy en ningún grupo porque el tiempo no me alcanza. O sea	¿No te da miedo?, me dice: no me	igual, ya tienen, nosotros tenemos los
vicepresidente, no sé qué	con suerte, unas desplazada, porque cuando	cuando piden colaboración to´ el mundo da y si necesitan algo que uno sepa, uno	da miedo. Porque a veces uno	mismos beneficios de ellos y ellos los
y to´eso y porque somos	el niño estaba enfermo, ellas tiene su aval	también aporta. Y antes yo también esta meti´a en un programa de repartirle unos	, ,	de nosotros, o sea ya somos una sola,
una sola comunidad.	que les da remedios y ella me decían: " mira	desayunitos a unos niños, y yo les trabaje bastante a la comunidad.	tengo enemigos yo sali por cuidar	antes si, antes todos los privilegios
	yo tengo este remedio, que seguro este le	¿Y cómo ha acogido la comunidad a la población desplazada?	mi salud, por mi vida y toʻ pero no	eran para ellos o también a veces
	sirve, mira dale este remedio", o sea	Es que parte de ella es desplazada. Antes nos escogían, antes los desplazados por	porque yo tenga enemigos	mucho rechazo hacia ellos, ahora todo
	colaboradoras, bastante y nosotras nos	un lado y los que no éramos desplazados por otro, ahora no, ahora todo es por		es por igual.
	ayudamos mutuamente.	igual, nosotros cobramos por igual y antes no, antes los desplazados cobraban		
		primero y después nosotros, ante el médico primero era los desplazados y		
		después nosotros, ahora no, todo por igual.		
Que es	I	Comunidad Ahora		
Que es	trabaja	en que	<u> </u>	
¿Para ti que es	,	¿Te has vinculados a trabajos relacionados con la comunidad? ¿Se han apoyado?	<del>-</del>	
comunidad?	que se establecen entre desplazados y de	Si me han apoya'o porque cuando los subsidios eso fue en conjunto, cuando quisir	nos mete naneles, nos avudaron, hu	scaron gente que nos iba a avudar y de
Es como los vecinos así, o	acogida: Hay asociaciones conformadas como	ahí mismo salió gente que iba a llevar papeles a tal parte, que no se qué, y duró es		
sea nosotros somos una	redes de amistad, por solidaridad, ¿si se han	vivienda y después otra gestión para que se otorgara a cada quien lo que le tocara,		
comunidad, porque	dado esas relaciones?	Ha sido lucha'o con nosotros, la luz también fue entre nosotros.	eso tambien rae en la misma coma.	mada. 250 rae raena o, todo
	Si, se han da'o, o sea una le cuidaba a la otra,	¿Y tú en estos momentos haces alguna actividad a beneficio de la comunidad?		
cuando formamos la junta	cuando eran de palito, la una le cuidaba a la	Ahora mismo, no estoy en ningún grupo porque el tiempo no me alcanza. O sea cu	ando piden colaboración to el muno	lo da v si necesitan algo que uno sepa.
todos nosotros nos	una, la otra le cuidaba a la una, y siempre	uno también aporta. Y antes yo también esta meti a en un programa de repartirle i	•	
agrupamos y escogemos,	esta una enferma, ven yo te doy esto, la otra	¿Y cómo ha acogido la comunidad a la población desplazada?		<b>,</b>
presidente,	trae; y ahí contamos, pues yo también conté	Es que parte de ella es desplazada. Antes nos escogían, antes los desplazados por o	un lado y los que no éramos desplaza	idos por otro, ahora no, ahora todo es
vicepresidente, no sé qué	con suerte, unas desplazada, porque cuando	por igual, nosotros cobramos por igual y antes no, antes los desplazados cobraban		·
y to' eso y porque somos	el niño estaba enfermo, ellas tiene su aval	después nosotros, ahora no, todo por igual.	. , ,	
una sola comunidad.	que les da remedios y ella me decían: " mira	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
	yo tengo este remedio, que seguro este le			
	sirve, mira dale este remedio", o sea			
	colaboradoras, bastante y nosotras nos			
	ayudamos mutuamente.			

		Instrumento No. 4	
	No. de entrev	ista: 3/ No. de catalogación: 008G/ MATRIZ DE SIST	EMATIZACIÓN
Retorno			
Regresaría a su tierra	condiciones actuales del lugar	Se considera persona desplazada	Que siente cuando lo/la llaman desplazada
¿Cómo ves las posibilidades de la	en este caso condiciones hace 10 y	¿Qué imagen tenias de los desplazados?	¿Tú sabes de gente que le molesta que le digan desplazada?
gente regresar?	actualmente: ¿Crees que hay alguna	O sea, como yo tenía mi casa y eso, siempre lo vi bien, al	Si, si hay, no sé yo lo he sentido cuando hemos estado así ¡ay que desplazado! Y
Yo tengo una amiga que quiere	diferencia entre ser desplazado	contrario uno dice, ay qué pesar, tenían y ya no tienen que no se	dicen: nosotros no somos desplazados porque queremos, sino porque nos toco,
regresar, ella dice que ella quiere el	recientemente y ser desplazado hace diez	qué. Porque lo que me contaba mi amiga era que ellos tenían y	por salvar nuestras vidas. Porque sí cuando pelea de pelaitos, el niñito le dice al
retorno y yo le digo: - ¿no te da	años?, ¿tiene otras condiciones, mejores o	ella decía que vivía bien que comía que tomaba leche, que no se	otro y el otro le responde y después las mamás salen y eso es lo que dicen
miedo?, y ella: - no yo quiero volver- ,	peores?	que, ya cuando se vino pa´ ca´ ya padecían, entonce´ era más	inosotros somos desplaza'os no porque queremos sino porque nos toco!
porque dice que to´a la vida; allá	Si porque yo he visto ahora que los ayudan,	difícil y el papa trabajaba con y los cuidaban, y después los papas	¿Tú qué crees que esos nombres que se usan están bien, esa palabra de
puede criara sus hijos, como la criaron	que les dan vivienda, que les dan	tenía que trabaja y ya no los cuidaban.	desplazado está bien?
a ella. Yo le digo: -¿No te da miedo?,	alimentaciones, que ya se les trata igual, ya		No yo digo que no. No le tendría nombre ahora mismo peroporque desplazado es
me dice: no me da miedo. Porque a	tienen, nosotros tenemos los mismos		como una tristeza muy grande así de sentirse desplazando y que todo el tiempo le
veces uno tiene enemigos, ella dice:	beneficios de ellos y ellos los de nosotros,		estén recordando a uno desplazado, desplazado (Se escucha el fondo gritos de
yo no tengo enemigos yo sali por	o sea ya somos una sola, antes si, antes		niño jugando), eso tiene que ser triste.
cuidar mi salud, por mi vida y toʻ pero	todos los privilegios eran para ellos o		
no porque yo tenga enemigos	también a veces mucho rechazo hacia ellos,		
	ahora todo es por igual.		
Con cúal palabra se identifica mas	Relaci	iones con las otras personas	Es igual ser una víctima mujer o una víctima hombre
desarraigada/o			¿Hablemos un poco de género, como asumen la situación de desplazamiento los
Desplazado, desarraigado o víctima,	¿Tú comentabas que había más preferencias	s y privilegios para la población desplazada, eso te producía	hombres y como lo asumen las mujeres?, ¿las oportunidades son las mismas o son
cuál de esos tres suena más acertado?	alguna molestia, alguna sensación de algún	tipo?	diferentes para hombres y mujeres?
Desarraigado, porque de verdad ellos	No. Este, bueno a ver que los desplazados te	engan beneficios eso no le molestaba a uno, lo que a veces uste´	Si, mira porque en el trabajo; porque todos los desplaza´os que yo conozco, sino
son como cuando tú arrancas una yuca,	sabe que hay muchos vivos que se hacen pa	sar, o sea como saben que es, no han sentido el dolor, no han	venden agua, venden tinto, sino venden tinto tienen un negocio en su casa, algo,
o sea tú la arrancaste, la yuca no te	sent´o lo que es, entonces ¡yo soy desplazad	do, eso me toca a mí!, lo pelean, y tú los ves golpeándose, ¡yo soy	pero yo todavía, yo no conozco ningún desplaza´o que trabaje en empresa, pues yo
pidió que la arrancaras, tú la	desplaza'o, yo soy un desplaza'o!, cuando u	n desplaza'o en verda' no lo hace, un desplaza'o hace valer sus	no sé, bueno mis vecinos, trabajan es de su cuenta, siempre de su cuenta, en su
arrancaste. Entonces es como	derechos pero no a to´a hora esta diciéndot	e: yo soy desplaza´o; porque por lo mismo les duele les da	casa, montan tiendecita, montan dulcería, fritos, lo que sea pero en su casa,
desarracante de algo que es, tu vida,	tristeza, recordar eso. Entonces a veces uno	se sentía era por la viveza, ¡mira que este no es desplaza´o y ya	entonces yo digo pues, que deben aceptar de que no consiguen un buen empleo,
tus cosas. Desplazado lo veo como	está recibiendo lo mismo que los desplaza o	os, oye como va a se´ posible. O sea, eso es lo que a uno molesta,	iyo digo, no sé! (levanta un poco el tono de voz para dar a comprender que eso es
muy fuerte.	pero cuando tú sabes que una persona es de	esplazada y lo estás viendo porque el toco, no le da´ a uno nada;	lo que ella cree que sucede)
	uno dice verda es desplaza´o perdió muchas	cosas o pudo obtener más cosas, pero el desplazado debe recibir	Entrevistador: pero diferencias para hombres y para mujeres.
	eso y hasta más.		Luzmila: porque uno mujer si puede o sea, no sé somos, como que si se nos abren
	Porque yo digo una persona que está establ	e, tiene su casa, su familia, hay gente que pierde su familia, y	más puertas que a los hombres. Porque la mujer siempre consigue un empleo, ella
	quien responde, o sea cuando un hogar pier	de al papa, entonces lo van a tratar de recompensa´, con una	sale y habla y la escuchan sí, pero a todos los hombres no; no sé si de pronto es
	casita, una cosita chévere pero y el papá, c	sea son cosas que marcan; yo digo que eso marca. Yo digo si	falta de espíritu, conocimiento, pero yo he visto que la mujer desplaza´ se mueve
	fuera que los desplazados abrieran su boca	y ahí están, pero todo tiene un proceso, un límite, entonces a	más.
	ellos también les toca duro, duro. // ¿Crees	que hay mucha gente que los rechaza?	Entrevistador: se mueve más es que seguramente porque consiguen más
	O sea, ahora mismo hay de todo, hay gente	que comprende y hay gente que no comprende, hay muchos	fácilmente algunos tipos de trabajo.
	modos de pensar, todo el mundo tiene un n	nodo de pensar.	Luzmila: pero el hombre no lo hace, porque tú sabes que si viene huyendo, que no
			todos huyen por así algo malo, ellos huyen para cuidarse, entonces les da miedo
			como te estoy diciendo yo; entonces mejor lo dejan a las mujeresyo digo que es
			temor. // ¿Crees que hay una forma diferente en cómo se sacan a un hombre y a
			una mujer del territorio? ¿A las mujeres las sacan de otra o igual?
L	<u>L</u>		

	Instru	mento No. 4				
No. de entrevista: 3/ No. de catalogación: 008G/ MATRIZ DE SISTEMATIZACIÓN						
Consecuencias fisicas y/o emocionales del	Cuando llegó quien fue la primera persona	que cree usted que es lo urgente que	Qué piensa usted de la reparación	Que es para usted una		
desplazamiento y/o violencia (familia)	que lo o la ayudo	necesitan las personas cuando llegan		reparación justa.		
Mujer						
(no es desplazada entonces pongo de vivir en medio	Sobre apoyos recibidos en la historia de su	Primero que todo una casa, y	Si he escuchado, que bueno que ya lo	¿Cuál podría ser una		
de la pobreza) Fuimos cuatro hijos, pero se quedo con	hijo: Un día me lo entregaron, al año y ocho	después como un tratamiento	cogieron, y entonces quiere repara	reparación justa de lo que tú		
tres, porque hubo una pérdida de un hermano varón,	meses me lo entregaron y ya duro dos	psicológico, así más que todo para los	dando bienes, devolviendo los	has visto?		
ósea éramos tres hembras y un varón y nos quedamos	meses que no me lo trajiera para la	niños cuando vienen de trauma y	cadáveres no sé qué; pero eso a mí no	Para mí no hay reparación, yo		
nostras tres porque, mami perdió un niño en una	invasión que después le podía dar algo que	que eso tiene que ser un cambio	me gusta. O sea no lo veo bien,	digo que no, es		
balacera en la chinita. Algo que no ha teni´o	el frio que no se qué, y para acá me lo tenía	drástico; primero psicología y casa,	porque repara una persona por	irremediable, no se ya de		
explicación todavía porque él estaba viendo jugando	que traer. Yo dure un mes donde mami, se	alimentación que bueno gracias a	bienes no. Pero eso es lo que se ve,	pronto con la resignación la		
a cartas y cuando eso estaba la limpieza y vinieron dos	me metieron los rateros se me robaron	Dios ya lo tienen porque antes era	que ahora reparan con	persona decide, pero te digo		
grupos armados que se estaban dando; una que era	todo, todo, o sea yo al otro mes ya me	peor, ahora si se ve si quiera que los	bienesmuertos con bienes.	que yo no puedo opinar		
del Ferri y otra que era de la China. Y ellos estaban	quería veni´. Me voy y me vine, ese día	acobijan que los cuidan.		mucho de eso porque a mí		
ahí, murieron en ese entonces cuatro, dos ahí, y dos	llovió, llovió horrible se me mojo, yo			no me ha pasado.		
más adelante. Y mi hermano murió allí, tenia	también triste me lo llevaron donde una					
veintidós años eso fue cruel para todos porque era	vecina, la vecina me lo baño con agua					
el único hermano, era el tercero, y yo soy la menor. Y	limpia pa´ sacarle la lluvia y ahí lo tuvimos					
ya cuando paso eso mi hermana se fue con su marido	y nunca más se enfermo. Y ahí está ya tiene					
y así quede yo sola en mi casa, y entonces también yo	nueve años ya. La gente decía que se me					
me salí; me organice con un muchacho y le tuve una	iba a morir, que tal si me lo llevo pa´ mi					
niña pero hubieron problemas del mismo caso; o sea,	casa. Ese médico fue un ángel y la gente					
mucha violencia y to´ entonces.	que me regalaba los buses					

Yo,aptitudes publique,	de	, a	través del <sub>I</sub> y espontáne	identificado (a) con cédula de ciudadanía No presente documento y en pleno uso de mis facultades ca autorizo a la Corporación Volver a la Gente para que
Yo,aptitudes publique,	de de / capacidades mentales, divulgue o exponga el s	, a s, de manera libre y siguiente material:	través del <sub>I</sub> y espontáne	presente documento y en pleno uso de mis facultades ea autorizo a la Corporación Volver a la Gente para que
aptitudes publique,	de de / capacidades mentales divulgue o exponga el s	, de manera libre y siguiente material:	través del <sub>I</sub> y espontáne	presente documento y en pleno uso de mis facultades ea autorizo a la Corporación Volver a la Gente para que
C	s con mi rostro	ÇI		
b. Video con	o con im rostro	51	NO	
	mi rostro	SI	NO	
<ul> <li>Grabación</li> </ul>	de mi voz	SI	NO	
d. Mi nombr	e		SI	NO
e. Entrevista		SI	NO	
En la proc	ucción de material info	ormativo destinado	a los donai	ntes y los medios de información, sin ánimo de lucro.

<sup>&</sup>lt;sup>32</sup> El acta de aceptación es el instrumento necesario en donde la autorización para grabar el testimonio es un acuerdo entre las dos partes que realizan el trabajo y a la vez es un elemento en donde la información de la persona entrevistada se protege, son los derechos patrimoniales que hay sobre la oralidad, es salvaguardad la historia para su propietario.

## Anexo No. 2

## Primera lista de personas propuestas

Nota: En procedencia hay algunos espacios en blanco en la medida en que habia sido referenciada por algúna persna de equipo de trabajo pero no se sabia exactamente de donde venía, dato que se complementaría al hacer la entrevista en profundidad.

No.	Municipio	Procedencia	Importancia	Se	хo
			<u>.</u>	М	Н
				- · · ·	1
2		Sevilla. Magdalena			1
3		Nueva Venecia. Magdalena.			1
4		Nueva Venecia. Magdalena.		1	T
5		Nueva Venecia. Magdalena.		1	$\vdash$
6		Nueva Venecia. Magdalena.		1	T
7		<u> </u>		1	Т
8		Soledad. Bolivar		1	Г
9		Remolinos. Cesar.		1	
10				1	Г
11		Robira. Sucre		1	
12		El 35 corregimiento de Cordoba.		1	Г
13	Ω	El 35 corregimiento de Cordoba.		1	
14	ΥC	Plato. Magdalena.		1	Г
15	SOLEDAD	Tierra Alta. Córdoba		1	
16	Ō	Zambrano. Bolivar.		1	
17	S	Barrancabermeja			
18		Choco. Acandí.		1	
19		Buena Vista. Magdalena.		1	
20				1	
21		San Fernando. Magdalena.		1	
22		Sur de Bolivar			1
23		Nueva Venecia			
24		Orihueca. Magdalena.			1
25		Zambrano. Bolivar.		1	
26		Zambrano. Bolivar.		1	
27		Pivijay. Magdalena		$ldsymbol{f eta}$	1
28		Salado. Bolivar.			1

	Anexo No. 2						
		Primera lista de	personas propuestas				
No.	Municipio	Procedencia	Importancia	Sex	ко		
				М	Н		
29		Orihueca. Magdalena.		1			
30				1	$\vdash$		
31				1	$\vdash$		
32				$\vdash$	1		
33		Carmen de Bolivar		1	$\vdash$		
34		Pivijay. Magdalena		1			
35		Cordoba. Bolivar.					
36				1			
37	30			1			
38	Σ	Orihueca. Magdalena.			1		
39	MALAMBO	San Jacinto		Н	_1		
40	ΑM						
41	1	Salado. Bolivar.			1		
42				Ш			
43		Corozal. Sucre		1			
44		Tierra Alta. Córdoba		H	Н		
45 46		Carmen de Bolivar		1	$\vdash$		
47		Sitio Nuevo. Magdalena					
47		Remolino. Magdalena		1			
49		Sitio Nuevo. Magdalena		1	П		
50		Carmen de Bolivar		-	1		
51		Zambrano. Bolivar.		П	1		
52		Morro. Magdalena.			1		

	Anexo No. 2						
	Primera lista de personas propuestas						
No.	Municipio	Procedencia	Importancia	Se	ко		
				М	Н		
				-	П		
53				1			
54					1		
55					1		
56							
57	ЭE	Dividivi. Magdalena.		1			
58	Ž	Santa Rita. Remolinos.Magdalena.		1			
59	RA	Santa Rita. Remolinos.Magdalena.		1			
60	<b>1</b> 9\	Santa Rita. Remolinos.Magdalena.			1		
61	Ž	Pivijay. Magdalena		1			
62	3A			1			
63	SABANAGRANDE			1			
64	<b>0</b> )			1			
65				1			
66				1	1		
67		Playón de Orozco.		1	Ė		
68		Codazzi. Cesar		1			
69		Guaimal. Bolivar.		_	1		
70	4	Cienaga. Magdalena.			1		
71	<b>3</b> G,	Cienaga. Magdalena.					
72	A.	Cabildo. Antioquia.			1		
73	AL	Montes de María		1	П		
72 73 74 75 76	SABANALARGA				1		
75	∤B,			1			
76	<i>1</i> S	Bella Vista. Magdalena.			1		
77		Sitio Nuevo. Magdalena			П		
78		Sierra Nevada			1		
79			Magdalena	1			

	Anexo No. 2						
	Primera lista de personas propuestas						
No.	Municipio	Procedencia	Importancia	Se	exo		
				М	н		
80				1			
81		Palomino. Sierra Nevada.		1			
82		Ovejas. Sucre.		1			
83					1		
84		San Juan de Nepomuceno.		1			
85		Ovejas. Sucre.		1			
86		Puerto Regencia. Bolivar			1		
87				1			
88		Copey. Cesar		1			
89				1			
90					1		
91		Zambrano. Bolivar.		1			
92		Pivijay. Magdalena	1				
93	_	Tierra Alta. Córdoba					
94	GALAPA	riguani. Magdalena.					
95	<b>₽</b>	Saamina. Magdalena		1			
96	<b>∀</b> 5_	Antioquia.		1			

	Anexo No. 2							
	Primera lista de personas propuestas							
No.	Municipio	Procedencia	Importancia	Se	хо			
		-		М	Н			
97		Carmén de Bolivar.		,				
98		Santa Rosa de Lima. Magdalena.		1	1			
98		San Diego. Cesar			1			
100					1			
101		Rio Viejo. Bolivar.		1				
102		Bagre. Antioquia.		1				
102				╁	H			
103		Turbaco. Bolivar.		1	1			
104					1			
105				1	Ш			
106		San Juan de Nepomuceno.			1			
107 108		San Jacinto.  Carmén de Bolivar.		1	1			
108		Carried de Bonvar.		1				
110				T	1			
111		Pinillos. Bolivar.			1			
112		Carmen de Bolivar		1				
113		Chibolo. Magdalena.		1				
114	_	Vereda Milla Melida. Bolivar.			1			
115	11	Vereda Milla Melida. Bolivar.		1				
116	NQL	Chalan. Sucre		1				
117	BARRANQUILLA	Chimila. Cesar.		1				
	8							
118		Valencia. Cordoba.		├	1			
119		Piamonte - Casares. Antioquia.		<u> </u>	1			
120		Carmen de Bolivar		1	H			
121		Rio Viejo. Bolivar.		1	1			
122		Macayepo		1				
123		Cacería. Antioquia.		╙	1			
124		Gamarra. Cesar		<u> </u>	1			
125		San Pedro de Uraba		1				
126		Codazzi. Cesar			1			
127		Uraba. Antioquia			1			
128		Conveción. Norte de Santander.			1			
129				1				
130		Sierra Nevada. Magdalena.			1			
131		San Jacinto. Bolivar.		1				
132		Carmen de Bolivar		1				
133		Zambrano. Bolivar.		1				
134		Sitio Nuevo. Magdalena		1	+			
135		Pivijay. Magdalena						

	ANEXO No. 3										
	Personas entrevistadas										
No.	#FICHA	Procedencia - Desplazamiento	Hombre	Mujer	FECHA ENTREVISTA	No.	#FICHA	Procedencia - Desplazamiento	Hombre	Mujer	FECHA ENTREVISTA
1	001G	Sitionuevo, Magdalena		1	30 - IX - 09	29	012J	Sitionuevo, Magdalena		1	20 - X - 09
2	002G	Cienaga, Magdalena		1	01-X-09	30	013J	Soledad - Barranquilla		1	20 - X - 09
3	003G	Tibu, Norte de Santander	1		02 - X - 09	31	014J	Nueva Venecia, Magdalena		1	23 - X - 09
4	004G	El Carmen, Bolivar		1	02 - X - 09	32	015J	Nueva Venecia, Magdalena		1	23 - X - 09
5	005G	Calabazo, Magdalena	1		06 - X - 09	48	022G	Sn Juan Nepomuceno, Bolivar		1	11 - XI - 09
6	006G	Zambrano, Bolivar		1	06 - X - 09	49	022G	Sn Juan Nepomuceno, Bolivar	1		11 - XI - 09
7	007G	Sitionuevo, Magdalena	1		07 - X - 09	50	022G	Sn Juan Nepomuceno, Bolivar		1	11 - XI - 09
8	008G	Barranquilla, Atlantico		1	07 - X - 09	51	021J	Sn Juan Nepomuceno, Bolivar		1	11 - XI - 09
9	001J	El Carmen, Bolivar		1	02 - X - 09	52	022J	Barranquilla		1	11 - XI - 09
10	002J	Magangue, Bolivar		1	02 - X - 09	53	023G	Sabanalarga, Atlantico	1		12 - XI - 09
11	003J	Cienaga, Magdalena		1	06 - X - 09	54	024G	Playon de Orozco, Ma		1	20 - XI - 09
12	003J	Cienaga, Magdalena		1	06 - X - 09	55	023J	Sabanalarga, Atlantico		1	12 - XI - 09
13	004J	Carmen - El Salado, Bolivar		1	06 - X - 09	33	016G	Tamalameque, Cesar	1		06 - XI - 09
14	005J	Arenas, San Jacinto, Bolivar	1		07 - X - 09	34	017G	Monterrubio, Magdalena	1		06 - XI - 09
15	006J	Cienaga, Magdalena		1	07 - X - 09	35	018G	Sn Juan Nepomuceno, Bolivar	1		07 - XI - 09
16	007J	Cordoba. Bolivar	1		07 - X - 09	36	019G	El Carmen, Bolivar		1	07 - XI - 09
17	009G	Cartagena, Bolivar	1		15 - X - 09	37	020G	El Carmen, Bolivar - Salado		1	09 - XI - 09
18	010G	El Carmen, Bolivar	1		15 - X - 09	38	016J	Cartagena - Sn Diego Cesar	1		04 - XI - 09
19	011G	Nueva Venecia, Magdalena		1	20 - X - 09	39	017J	Magangue, Bolivar		1	04 - XI - 09
20	012G	Nueva Venecia, Magdalena		1	20 - X - 09	40	018J	Magangue, Bolivar	1		07 - XI - 09
21	013G	Nueva Venecia, Magdalena	1		20 - X - 09	41	018J	Magangue, Bolivar		1	07 - XI - 09
22	014G	Nueva Venecia, Magdalena		1	23 - X - 09	42	021G	Pivijay, Magdalena		1	10 - XI - 09
23	015G	Nueva Venecia, Magdalena	1		23 - X - 09	43	021G	Pivijay, Magdalena	1		10 - XI - 09
24	008J	Plato, Magdalena		1	15 - X - 09	44	019J	Media Luna, Magdalena		1	10 - XI - 09
25	009J	Barrancabermeja, Santander		1	15 - X - 09	45	019J	Media Luna, Magdalena	1		10 - XI - 09
26	009J	Barrancabermeja, Santander	1		15 - X - 09	46	020J	Guamal, Magdalena	1		10 - XI - 09
27	010J	Santana, Magdalena		1	15 - X - 09	47	020J	Rio Viejo, Bolivar		1	10 - XI - 09
28	011J	Sitionuevo, Magdalena		1	20 - X - 09						

	ANEXO No. 4							
	Caso representativos - RETERRITORIALIZACIÓN -							
No.	# FICHA	Procedencia - Desplazamiento	Hombre	Mujer	FECHA ENTREVISTA			
1	002G	Cienaga, Magdalena		1	01 - X - 09			
2	007G	Sitionuevo , Magdalena	1		07 - X - 09			
3	008G	Barranquilla, Atlantico		1	07 - X - 09			
4	001J	El Carmen, Bolivar		1	02 - X - 09			
5	002J	Magangue, Bolivar		1	02 - X - 09			
6	003J	Cienaga, Magdalena		1	06 - X - 09			
O	003J	Cienaga, Magdalena		1	06 - X - 09			
7	009G	Cartagena, Bolivar	1		15 - X - 09			
8	012G	Nueva Venecia, Magdalena		1	20 - X - 09			
9	008J	Plato, Magdalena		1	15 - X - 09			
10	020G	El Carmen, Bolivar		1	09 - XI - 09			
11	018J	Magangué, Bolivar	1		07 - XI - 09			
1 11	018J	Magangué, Bolivar		1	07 - XI - 09			
12	019J	Media Luna. Magdalena		1	10 - XI - 09			
12	019J	Media Luna, Magdalena	1		10 - XI - 09			
13	020J	Rio Vieio. Bolivar	1		10 - XI - 09			
13	020J	Rio Viejo, Bolivar		1	10 - XI - 09			
	022G	San Juan Nepomuceno, Bolivar		1	11 - XI - 09			
14	022G	San Juan Nepomuceno, Bolivar	1		11 - XI - 09			
	022G	San Juan Nepomuceno, Bolivar		1	11 - XI - 09			
15	021J	San Juan Nepomuceno, Bolivar		1	11 - XI - 09			

## Anexo No. 5. PERFILES DE CASOS REPRESENTATIVOS

Ficha grabación:	Lugar de origen:	Lugar de desplazamiento: Carmen de Bolívar, Bolívar.	Residencia actual: Malambo, b. Villa Campo			
001J	Carmen de Bolívar, Bolívar.	Fecha de desplazamiento: Febrero 17 de 1998.	Fecha de llegada: Diciembre 31 de 2001			
DESCRIPCIÓN:		RAZONES DE SELECCIÓN:				
Mujer de 52 años, de cabello negro, bajita, hace unas galletas deliciosas (ella lo afirma, no tenia para dar a probar).		Es una mujer de edad madura, que tiene una amplia experiencia y a la vez mucha vitalidad. Por la manera en que su familia se apoya en ella, con un marido que tiene una afectación cardiaca provocada por el desplazamiento, hijos para atender y nietos que cuidar, se ve el sentido de animo que da el clan familiar a una mujer con varios frentes de trabajo.				
Ficha grabación: 002J	Lugar de origen: Magangué, Bolívar.	Lugar de desplazamiento: Carmen de Bolívar. Fecha de desplazamiento: Septiembre 28 de 2001.	Residencia actual: Malambo.			
DESCRIPCIÓN: Mujer de 76 años, canosa y de piel negra, risueña, cabello castaño. En su casa tiene dos sofás y en el techo cuelgan dos bicicletas.		RAZONES DE SELECCIÓN: Por su edad: es una mujer que aún trabaja. Tiene escrituras de la tierra que dejo.				
Ficha grabación: 003J	Lugar de origen: Orihueca y Ciénaga, Magdalena.	Lugar de desplazamiento: Zona Bananera, Magdalena. Fecha de desplazamiento: Febrero de 2004.	Residencia actual: Malambo. Fecha de llegada: 2004			
DESCRIPCIÓN: Entrevista realizada a madre e hija en el patio de la casa. Mujeres de 51 y 21 años respectivamente, nacen en pueblos cercanos y bananeros. Los hijos son 4 de los cuales la chica entrevistada es la mayor.		RAZONES DE SELECCIÓN:  La relación del liderazgo que ejercía el anterior esposo de Rita y padre de Brunilda con el desplazamiento es un elemento importante para los análisis del conflicto colombiano y dentro de la población del proyecto.				

Ficha grabación: 009G	Lugar de origen: Cartagena, Bolívar.	Lugares de desplazamiento: San Juan Nepomuceno y Zambrano, Bolívar. Fechas de desplazamiento: 1985 y 2000.	Residencia actual: Soledad occidental Fecha de llegada: 2008		
DESCRIPCIÓN: Hombre de 76 años, de una honda seriedad. Se maltrata un ojo durante el momento del desplazamiento, y que luego lo pierde.		RAZONES DE SELECCIÓN:  Por su edad. Porque tiene un doble desplazamiento, por su descriptiva forma de narrar lo que perdió y su larga historia laboral y, lo que más interesa de esta historia, el largo trayecto hacia una reterritorialización algo estable luego de 8 años de la última salida.			
Ficha grabación: 0012G	Lugar de origen: Nueva Venecia, Magdalena.	Lugar de desplazamiento: Nueva Venecia, Magdalena. Fecha de desplazamiento: Noviembre 22 de 2000.	Residencia actual: Soledad oriental, b. Nuevo Triunfo.		
debe usar la palabr les desarreglaron la más impactante al l municipio es la libe	que insiste en que se a desarreglados porque a vida. Para ella de lo legar a vivir a otro rtad de poder caminar y siempre a una canoa.	RAZONES DE SELECCIÓN:  Debido a la masacre del 2000, se escogen varias personas de este municipio, cuyo nombre viene de la ciudad italiana cuyas calles son de agua. Así vivieron muchos años, en tranquilidad, los habitantes de este municipio asentado sobre una ciénaga, donde, para ir de visita a alguna casa vecina debían tomar la canoa de la familia. Da una idea muy completa de cómo era la vida en Nueva Venecia.			
Ficha grabación: 008J	Lugar de origen: Plato, Magdalena.	Lugar de desplazamiento: Zambrano, Bolívar. Fecha de desplazamiento: 2001.	Residencia actual: Soledad, b. La Candelaria. Fecha de llegada: 2008		
DESCRIPCIÓN: Mujer de 74 años, que tiene una dulce manera de hablar y vive sola con 3 de sus muchísimos nietos y nietas.		RAZONES DE SELECCIÓN:  Por su edad y por vivir sola con sus nietos. Además, es de las pocas entrevistadas que refiere hechos de violencia sexual contra muchachas jóvenes. Su proceso de reterritorialización se da en medio de la angustia de dejar varios de sus hijos que no quisieron salir del municipio de donde ella fue desplazada.			
Ficha grabación: 020G	Lugar de origen: Carmen de Bolívar, Bolívar.	Lugares de desplazamiento: Carmen de Bolívar, finca cerca al Carmen, y masacre del Salado. Fechas de desplazamiento: 1998 y 2000.	Residencia actual: Barranquilla. Fecha de llegada: 2000		

DESCRIPCIÓN:		RAZONES DE SELECCIÓN:				
Mujer de 43 años, piel blanca, una sonrisa		Hay múltiples razones en su historia: tiene triple desplazamiento por el conflicto armado. Fue líder comunitaria, es un				
franca, una clara manera de ver las cosas y		caso emblemático de los procesos que se adelantan de Justicia y Paz por el asesinato de su esposo en la masacre de El				
una posición polític	a frente al conflicto.	Salado y por los sucesos alrededor de esa muerte, y la forma en que ve la situación del conflicto.				
Ficha grabación:	Lugares de origen:	Lugar de desplazamiento: Puerto Rico, Bolívar. Residencia actual: Barranquilla, b. El Boso				
018J	Magangué, Bolívar Majagual, Sucre.	Fecha de desplazamiento: Enero de 1999.	Fecha de llegada: 1999.			
DESCRIPCIÓN:		RAZONES DE SELECCIÓN:				
Hombre de 69 y mu	ujer de 66 años, pareja	Son personas que en sus pueblos fueron lideres, ella parter	a y el trabajador, aquí tienen su negocio bien montado. Es			
que narra con bast	ante fluidez su vida	muy interesante observar los temas como los manejan des	de un enfoque de género. El toca un poco más los temas			
anterior y presente.		políticos, ella expresa mucho más los de la vida cotidiana del hogar.				
Ficha grabación:	Lugar de origen:	Lugar de desplazamiento: Medialuna, Magdalena.	Residencia actual: Sabanagrande.			
019J	Medialuna, Magdalena.	Fecha de desplazamiento: Enero 31 de 2000.	Fecha de llegada: 2000			
DESCRIPCIÓN:	<u> </u>	RAZONES DE SELECCIÓN:				
	a madre 39. Familia de 6	Son las únicas personas entrevistadas que quieren volver a su tierra. Pueblo que queda a tres horas de Sabanagrande				
•	adre, tres hijos y una	en lancha por el Río Magdalena. Entrevistas de tres horas que finaliza mostrándonos las fotos de su pueblo, la música				
-	con sentido del humor.	que se escuchaba allá, contándonos de las fiestas que se hacían e invitándonos a conocer el pueblo al que quieren				
-	rato, un hijo escucho Iban los demás mientras	regresar. En nuestra investigación ella es la única mujer que había trabajado en casa de familia antes de llegar como				
hacia manillas con		desplazada.				
	evistábamos, al final de					
	el padre quien también					
participo de la conversación.						
Ficha grabación:	Lugar de origen:	Lugar de desplazamiento: Corregimiento de Olivares, Rio	Residencia actual: Sabanagrande, b. 2 de Marzo.			
020J	Guamal, Magdalena y	Viejo, Bolívar.	Fecha de llegada: 1998.			
	Rio Viejo, Bolívar.	Fecha de desplazamiento: 1998				

DESCRIPCIÓN: Pareja de 52 y 50 años el hombre y la mujer respectivamente. Parecen mucho mayores de lo que son.		RAZONES DE SELECCIÓN:  Son personas que vivían en el casco urbano, el con un trabajo estable en la alcaldía, con una casa grande con vida urbana en buenas condiciones. Ahora su casa, de palos de madera, es un terreno grande pero en unas muy malas condiciones, y es una de las narraciones donde se explica claramente las relaciones entre la población de acogida y la población en situación de desarraigo. Líder en su comunidad, se especializó en el estudio de los derechos de la población desplazadas. En la entrevista la mujer estuvo presente pero su voz era muy bajita, solo asentía con la cabeza y las caras de angustia ante los hechos ocurridos, pasaba constantemente por el lado diciéndo "fue muy duro".				
Ficha grabación: 022G	Lugar de origen: San Juan Nepomuceno, Bolívar.	Lugar de desplazamiento: San Juan Nepomuceno, Bolívar. Fecha de desplazamiento: 2004.	Residencia actual: Galapa, b. Mundo Feliz. Fecha de llegada: 2005			
nieta que vive con		RAZONES DE SELECCIÓN: Estancia en varios espacios antes de llegar al lugar donde se encuentran actualmente. Varios semanas durmiendo en el piso de la plaza de mercado de Bazurto en Cartagena. En Galapa habitan en un "finca" con árboles frutales. A pesar de las diferencias entre su comunidad actual y la comunidad anterior, se han sentido en un grupo donde reciben solidaridad, elemento clave en la reterritorialización de todas las familias. Lo que parece mas interesante de esta comunidad, es una especie de alianza en cuanto a la apropiación de los terrenos: casi todas las personas han invadidos los lotes que habitan y se apoyan en la defensa del derecho a ocupar las tierras.				
Ficha grabación: 021J	Lugar de origen: San Juan Nepomuceno, Bolívar.	Lugar de desplazamiento: San Juan Nepomuceno, Bolívar. Fecha de desplazamiento: 2008	Residencia actual: Galapa, b. La Milagrosa Fecha de llegada: 2008			
DESCRIPCIÓN: Mujer de 33 años, madre de la joven de la entrevista 022G. Crespa, de nariz diminuta y boca ancha, muy seria.		RAZONES DE SELECCIÓN: Es la persona en nuestras base de datos que tiene menor tiempo de desplazamiento, llegando a Galapa hace aproximadamente un año y medio. Con uno de los elementos que más dificultan el proceso de reterritorialización: la desaparición de su esposo; consecuentemente, se le siente como ausente, aun no afirmada en el ahora, como una persona interiormente aún desarraigada.				

Ficha grabación:	Lugar de origen:	Lugar de desplazamiento: Las Palmas, Guajira.	Residencia actual: Malambo, b. La Milagrosa
002G	Valledupar, Cesar.	Fecha de desplazamiento: Julio 22 de 2005	Fecha de llegada: 2007
DESCRIPCIÓN:		RAZONES DE SELECCIÓN:	
Mujer de 35 años, piel blanca, cabello		Su proceso de reterritorialización esta fuertemente marcado por su fe. Es cristiana y tiene una gran convicción en la	
castaño. Llega con sus hijos a Las Palmas		palabra de Dios. Apoyada en esta, ha sentido gran fortaleza y determinación a la hora de decidir tomarse y	
porque la Guajira siempre le pareció		permanecer en el terreno en que vive actualmente. Esta fe se narra muy bien cuando hace la descripción sobre la	
encantadora: sus paisajes, la gente.		situación que vive cuando intentan sacarlos del lugar que ocupan.	
Ficha grabación:	Lugar de origen:	Lugar de desplazamiento: Sitionuevo, Magdalena.	Residencia actual: Malambo, b. Villa Esperanza.
007G	Sitionuevo,	Fecha de desplazamiento: Abril de 2002.	Fecha de llegada: 2002
	Magdalena.		
DESCRIPCIÓN:		RAZONES DE SELECCIÓN:	
Hombre de 39 años, piel trigueña y		La apropiación del territorio: Realiza algunas averiguaciones para saber de una casa que estaba abandonada. Luego	
complexión atlética, amable y vital, trabaja		de la aprobación de un miembro de la Gobernación, enfrenta hábilmente una situación en que quieren desalojarlo.	
vendiendo pescado y anteriormente son		Sin mayor conocimiento teórico sobre sus derechos, confronta a las personas que lo quieren sacar de tal forma que,	
múltiples las labores realizadas por este, ahora vendedor.		se puede decir que sirve como ejemplo para las personas que viven en situación de desplazamiento y se sienten	
anora vendedor.		inseguras por la situación habitar una casa a la fuerza.	
Ficha grabación:	Lugar de origen:	Lugar de desplazamiento: Hace parte de la población de	Residencia actual: Malambo, b. Villa Esperanza.
008G	Barranquilla,	acogida. Vive en Barranquilla.	
	Atlántico.		
DESCRIPCIÓN:		RAZONES DE SELECCIÓN:	
Mujer de 32 años, alta, piel canela, cabello		Es un ejemplo de población de acogida y de lo que pueden haber sentido y pensado estas personas respecto a las	
rizado. Trabaja haciendo refrigerios para		personas en situación de desplazamiento. Además, su historia de vida nos muestra el desplazamiento de su familia	
talleres que realiza el proyecto.		dentro de una ciudad, por la pobreza, por la búsqueda de mejores condiciones.	

## Bibliografía

Archila Neira, Mauricio (1991). Cultura e Identidad Obrera. Colombia 1910- 1945. Bogotá: Cinep.

Barreto Gama, Juanita María y Puyana, Yolanda (1996). Sentí que se me desprendía el alma. 1996. Bogotá: Indepaz.

Bello, Marta Nubia. S.f. Narrativas alternativas: rutas para reconstruir la Identidad. www.psicosocial.net/index.php?option=com...52 (Consultado el 27 de noviembre de 2009)

Bello, Marta Nubia (2000). "Las familias desplazadas por la violencia: Un tránsito abrupto del campo a la ciudad". Revista de Trabajo Social. No. 2 Bogotá: Facultad de Ciencias Humanas, Universidad Nacional de Colombia. 114-115

Bello, Marta Nubia (2006). El desplazamiento forzado en Colombia: acumulación de capital y exclusión social. En: Colombia: Migraciones, transnacionalismo y desplazamiento. Ardila, Gerardo Editor. 381-396.Bogotá: CES. Universidad Nacional de Colombia.

Bello, Marta Nubia; Martín Cardinal, Elena; Millán Echeverría, Constanza; Pilido Hernández, Bleky; Rojas Isaza, Raquel (2005). Bojayá, memoria y río. Violencia política, daño y reparación. Bogotá: Universidad Nacional de Colombia.

Bello, Marta Nubia (2003). Ponencia presentada en la conferencia regional "Globalización, migración y derechos humanos". Convocada por la Universidad Andina Simón Bolívar. Quito, Ecuador.

Bushenll, David (1996). Colombia una Nación a pesar de sí misma. Bogotá: Planeta Colombiana Editores.

Castaño Alzate, Gloria Elsa. <a href="http://www.acciontierra.org/spip/IMG/pdf/12artigodomes\_2009.pdf">http://www.acciontierra.org/spip/IMG/pdf/12artigodomes\_2009.pdf</a>. (Consultado el 18 de junio de 2010).

Codhes. Consultoría para los Derechos Humanos y el Desplazamiento. Gráfico comportamiento del desplazamiento 1985 –2005 <a href="http://www.codhes.org/index.php?option=com\_docman&task=cat\_view&gid=53&Itemi">http://www.codhes.org/index.php?option=com\_docman&task=cat\_view&gid=53&Itemi</a> d=51.(consultado el 3 de diciembre de 2009)

Corporación Nuevo Arco Iris (2007). Cauca: Los caminos de la organización social y comunitaria. Programa Poblaciones afectadas por el conflicto. Serie La memoria desde las víctimas V. Bogotá: CNAI, Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo, AECID.

Corporación Nuevo Arco Iris (2007). Choco: por los hijos y la tierra despojada (Curvarado, 1996 - 2002) Programa Poblaciones afectadas por el conflicto. Serie La memoria desde las víctimas II. Bogotá: CNAI, Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo, AECID.

Corporación Nuevo Arco Iris (2007). Santa Marta: desde las profundidades del Caribe las mujeres se niegan a olvidar. Programa Poblaciones afectadas por el conflicto. Serie La memoria desde las víctimas I. Bogotá: CNAI, Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo, AECID.

Corporación Nuevo Arco Iris (2007). Tulua: la repetición de las tragedias. Programa Poblaciones afectadas por el conflicto. Serie La memoria desde las víctimas III. Bogotá: CNAI, Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo, AECID.

Corporación Nuevo Arco Iris (2007). Pasto: la persecución al liderazgo sindical y al recuerdo del padre. Programa Poblaciones afectadas por el conflicto. Serie La memoria desde las víctimas IV. Bogotá: CNAI, Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo, AECID.

Cruz, Manuel (2004). Escritos sobre memoria, responsabilidad y pasado. Cali: Universidad del Valle.

Daniels, Amaranto. (2006)El desplazamiento en Cartagena: entre la invisibilidad y la incertidumbre. Cartagena: Instituto Internacional de Estudios del Caribe, Universidad de Cartagena.

DIAZ, Sebastián. Memoria, representación territorial y comunidad política imaginada. Universidad Nacional de Colombia, Facultad de Ciencias Humanas, Departamento de Historia. Métodos Cualitativos de Investigación Histórica.

El desplazamiento en la Costa Caribe y Barranquilla. <a href="http://alimentacionpinardelrio.blogspot.com/2008/04/el-desplazamiento-en-la-costa-caribe-y.html">http://alimentacionpinardelrio.blogspot.com/2008/04/el-desplazamiento-en-la-costa-caribe-y.html</a> (Consultado el 29 de noviembre de 2009)

Fundación Manuel Cepeda Vargas (1998). Duelo, Memoria y Reparación. Bogotá: Defensoría del Pueblo.

García Clanclini, Nestor. <a href="http://agitadoresculturales.blogspot.com/2007/01/nstor-garca-canclini-culturas-hbridas.html">http://agitadoresculturales.blogspot.com/2007/01/nstor-garca-canclini-culturas-hbridas.html</a>. Consultado el 18 de junio de 2010)

García Márquez, Gabriel (1989). El General en su laberinto. Bogotá: Oveja Negra

García Moreno, Beatriz. (1998) Las mujeres y los lugares del morar. En otras palabras. Mujeres y espacios urbanos. No. 5. Bogotá: Grupo Mujer y Sociedad, Universidad nacional de Colombia. 42-48

Henao, Hernán (2004). Familia, Conflicto, Territorio y Cultura. Medellín: Corporación Región e Instituto de Estudios Regionales. Universidad de Antioquia.

Hiernaux, Daniel y Lindón Alicia (2004). Desterritorialización y reterritorialización metropolitana: la ciudad de México. México D.F.:Universidad Autónoma Metropolitana. Departamento de Sociología.

Jelin, Elisabeth y Kautman, Susana comps. (2006). Subjetividad y figuras de la memoria. Buenos Aires: Siglo Veintiuno Editores Tomos:9 y 11.

Létourneau, Joselyn (2007). La caja de herramientas del joven investigador. Medellín: La carreta editores.

Meertens, Donny (2005). Mujeres en la guerra y en la paz: cambios y permanencias en los imaginarios sociales. En: Mujer, nación identidad y ciudadanía.: siglos XIXI y XX. 256-276.Bogotá: Ministerio de Cultura.

Meertens, Donny (2006). Género, desplazamiento forzado y migración., Un ejercicio comparativo en movilidad y proyecto de vida. En: Colombia: Migraciones, transnacionalismo y desplazamiento. Ardila, Gerardo Editor. 427-244.Bogotá: CES. Universidad Nacional de Colombia.

Moliner, María (1998). Diccionario de uso del español. Madrid: Gredos, S.A. Segunda edición Tomo A-H.

Murillo Sencial, Xatlí. (1998) Ciudad, desequilibrios sociales y desplazamiento forzoso. En otras palabras. Mujeres y espacios urbanos. No. 5. Bogotá: Grupo Mujer y Sociedad, Universidad nacional de Colombia. 120 - 128

Osorio Pérez, Flor Edilma (2007). "Allá se sufre mucho... pero se vive mejor". Identidades campesinas desde lo perdido: los desplazados y sus percepciones. Bogotá: Universidad Nacional de Colombia

Real Academia Española (1992). Diccionario de la lengua española. Madrid: Espasa Calpe, vigésima primera edición.

Sánchez G, Gonzalo (2006). Guerra, Memoria e Historia. Bogotá: La Carreta Histórica. Universidad Nacional de Colombia.

Sánchez Gómez, Gonzalo, et, al. (2009). Recordar y narrar el conflicto. Herramientas para construir memoria histórica. Área de memoria Histórica. Bogotá: Comisión Nacional de Reparación y Reconciliación..

Sánchez, G. Gonzalo (2008). Trujillo, una tragedia que no cesa. Primer Gran Informe de Memoria Histórica de la Comisión Nacional de Reparación y Reconciliación. Bogotá: Ed. Planeta, segunda edición.

Serrano Cardona, Nicolás (2007). Cuando el territorio no es el mismo. Estudio Comparativo de los impactos psicosociales y culturales del desplazamiento forzado en asentamientos de Quidbo, Tumaco y Cartagena. Tomo I. Bogotá: Plan internacional. Corporación Puerta Abierta.

Silva Vallejo, Fabio. Edti (2007). Pensando la región. Etnografías propias para la construcción de un discurso regional. Gente Nueva. Santa Marta: Antropología - Universidad del Magdalena, Oraloteca. Primera edición.